



Mai 2024

# Nachrichten

für Aßling, Emmering und Frauenneuharting

[www.vg-nachrichten.de](http://www.vg-nachrichten.de)



Foto: Petra Lezius-Pratsch



Aßling

Bürgerversammlung  
am 16. Mai



Emmering

Info-Abend Patienten-  
verfügung am 7. Mai



Frauenneuharting

Vatertagsfest des KSV  
am 9. Mai





MARTERMÜHLE

KAFFEERÖSTEREI

# RAUS MIT EUCH

Die Outdoorspecials der Martermühle  
Bike Espresso, Camper Espresso und Kaffee

Trusted Shops  
★★★★★  
Top Rated  
Company

2024

online und im ausgewählten  
Lebensmitteleinzelhandel



[WWW.MARTERMUEHLE.DE](http://WWW.MARTERMUEHLE.DE)



## Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

mit dieser Ausgabe möchte ich Ihnen wieder etwas aus dem Gemeindeleben berichten. Dieses Mal hatte ich einige schöne Erlebnisse mit den jüngsten Bürgern aus der Gemeinde.

Der Neubürgerempfang im Rathaus Emmering war wieder ein voller Erfolg, denn viele waren der Einladung gefolgt und nahmen mit ihrem Nachwuchs den Sitzungssaal in Beschlag, tauschten sich aus oder erhielten zu verschiedenen Themen Informationen. Der Sitzungsraum war gut gefüllt und die weit zu hörenden Kinderstimmen standen mit der sonstigen Nutzung der Räumlichkeit im Widerspruch. Was der ein oder andere nicht unkommentiert ließ.

Sehr erfreulich war für mich die Tatsache, dass sich die Kindergartenkinder aus Emmering mit dem Thema Wasser beschäftigten. Ich erhielt einen Brief aus dem Kindergarten, in dem mir die Mädchen und Jungen bereits stolz berichteten, was sie zu diesem Thema schon alles wissen. Antworten zu ihren noch offenen Fragen würden sie gerne von mir erhalten. Der Bitte bin ich natürlich sehr gerne nachgekommen.

Kurzerhand habe ich die Gruppe ins Rathaus eingeladen, um dann anschließend mit den wissbegierigen Kindern nach Westenberg zum Wasserturm zu wandern. Bereits auf dem Weg zum Hochbehälter prasselte ein Fragengewitter auf mich ein und sofort war ich in Gespräche verwickelt. Am Wasserturm erwarteten uns schon die Fachleute der Wasserversorgung u. a. der Gemeinde Emmering Karl-Heinz Donauer (Leiter des Wasserwerks), Christoph Haslbeck und Sebastian Wolf, um alle restlichen Informationen rund um die Wasserversorgung der Gemeinde zu geben. Selbstverständlich erklommen wir auch den 26 Meter hohen Turm über eine Wendeltreppe.

Da der Wissensdurst noch lange nicht gestillt war und jetzt die Frage nach dem weiteren Verlauf, d. h. „Wo geht das Wasser hin, wenn wir es benutzt haben?“, lud ich die Kinder noch ein, die Kläranlage zu besichtigen. Hier erwartete uns schon Fachkraft Peter Trenkler, der alle Fragen der Kinder aus der Marienkäfergruppe geduldig beantwortete. Als meine Süßigkeiten verteilt waren, marschierten wir wieder fröhlich singend zurück nach Emmering.



An dieser Stelle nochmals herzlichen Dank an die Fachleute der Wasserversorgung bzw. der Kläranlage für ihre tatkräftige Unterstützung. Auch mir hat es sehr viel Spaß gemacht und ich hoffe natürlich, dass viele der Informationen lange im Gedächtnis der Kinder verankert bleiben.

Kurze Zeit später, meldete sich die 4. Klasse der Schule Emmering bei mir und bat um einen Termin, um das Rathaus in Aßling zu besuchen. Das Thema Gemeinde stand auf dem Stundenplan der Grundschüler und so lag es nahe, mit umfangreichem Fragenkatalog im Gepäck in der Verwaltung vorbeizuschauen. Beeindruckend fand ich, wie weitreichend das Interesse der Kinder in diesem Alter bereits ist und wie vielfältig die Fragen, die von den einzelnen Schülern an mich gerichtet wurden.

Natürlich gibt es weitere Themen, von denen Neues berichtet werden kann. Aus diesem Grund lade ich Sie sehr herzlich zur Bürgerversammlung am Donnerstag, den 27.06.2024, um 19:30 Uhr in den Saal vom Landgasthof Bruckhof ein. Außerdem wird wieder ein Vertreter der Polizeiinspektion Ebersberg vor Ort sein und über das leider immer noch aktuelle Thema „Schockanrufe“ sowie die Kriminalstatistik der Gemeinde informieren.

Ich wünsche nun allen einen schönen Start in den kommenden Sommer und viele schöne und gemütliche Momente bei den wieder vielfältig und unterschiedlich geplanten Veranstaltungen der Vereine in und um die Gemeinde.

**Herzliche Grüße**  
**Ihre Claudia Streu-Schütze**

Bürgermeisterin der Gemeinde Emmering

Standort  
Grafing:

# METZGEREI MAIER

seit 1965

Produktion  
Aßling:

Liebst du den **Verkauf** von erstklassigen **Fleisch- / Wurstwaren** sowie Käse und Feinkost und den Umgang mit Kunden und Kollegen?

Du hast eine Leidenschaft für die **Herstellung** von hausgemachten **Fleisch- und Wurstwaren**?

Für unsere Frischetheken im REWE Markt suchen wir:

## FACHVER- KÄUFER/IN

oder **Küchenhilfe** in Voll- oder Teilzeit.

Wir  
suchen  
dich!

Für unser Stammhaus und den Produktionsbetrieb suchen wir:

## METZGER / METZGERIN

oder **Produktionshelfer/in** in Voll- oder Teilzeit.

Bewerbung bitte an: Roland Maier, Glonner Straße 2, 85617 Aßling.



## Müllabfuhr-Termine im Mai

Müll- bzw. Komposttonnen müssen ab 6.00 Uhr zur Leerung bereitstehen.



Bitte beachten sie die Änderungen wegen der Feiertage!

### Altpapiersammlung

in den Gemeinden Aßling und Emmering durch die Vereine am **Samstag (4. Mai)**. Zeitungen bitte gebündelt bereitstellen und leere **Kartonagen unbedingt zerlegen!** Sie unterstützen damit die Vereine und entlasten die Container an den Wertstoffinseln – vielen Dank dafür!

### Abholtermine gelber Sack

**Emmering:** Mittwoch, **22. Mai**

**Frauenneuharting:** Montag, **13. Mai**



### Wertstoffhöfe Öffnungszeiten

- ▶ **Aßling:** mittwochs 11-14 Uhr, freitags 13 - 16 Uhr und samstags 9 - 12 Uhr
- ▶ **Emmering:** Wertstoffhof „Am Pfarrbach“ Samstag, **04.05.**, von 9-11 Uhr
- ▶ **Frauenneuharting:** Wertstoffhof Haus, Familie Rauth freitags von 13 - 15 Uhr und samstags von 10 - 12 Uhr

**Die Kompostieranlage** Manfred Preissinger in Aßling ist **samstags von 9 - 12 Uhr** geöffnet.

**Wertstoffinseln:** Einwurf nur **werktags von 7 - 19 Uhr**.

Bitte nehmen Sie Rücksicht auf die Anwohner und halten die Standplätze sauber!



### Gemeinde Aßling

<b>Mo</b>	<b>06.05.</b>	<b>Kompost</b> für die gesamte Gemeinde Aßling
<b>Di</b>	<b>07.05.</b>	<b>Restmüll</b> Aßling auswärts
<b>Mi</b>	<b>08.05.</b>	<b>Restmüll</b> Aßling Ort
<b>Fr</b>	<b>10.05.</b>	<b>Restmüll</b> Loitersdorf, Hochreit, Lorenzenberg, Dorfen, Langkofen
<b>Di</b>	<b>21.05.</b>	<b>Kompost</b> für die gesamte Gemeinde Aßling
<b>Mi</b>	<b>22.05.</b>	<b>Restmüll</b> Aßling auswärts
<b>Do</b>	<b>23.05.</b>	<b>Restmüll</b> Aßling Ort
<b>Fr</b>	<b>24.05.</b>	<b>Restmüll</b> Loitersdorf, Hochreit, Lorenzenberg, Dorfen, Langkofen

### Gemeinde Emmering

<b>Sa</b>	<b>04.05.</b>	<b>Kompost</b>
<b>Fr</b>	<b>10.05.</b>	<b>Restmüll</b>
<b>Fr</b>	<b>17.05.</b>	<b>Kompost</b>
<b>Fr</b>	<b>24.05.</b>	<b>Restmüll</b>

### Gemeinde Frauenneuharting

<b>Sa</b>	<b>04.05.</b>	<b>Kompost</b>
<b>Sa</b>	<b>11.05.</b>	<b>Restmüll</b>
<b>Fr</b>	<b>17.05.</b>	<b>Kompost</b>
<b>Sa</b>	<b>25.05.</b>	<b>Restmüll</b>

**Ulrike Hartdegen**

Eglseestraße 4, 85617 Aßling  
Telefon: 080 92 - 333 58

E-Mail: layout@ulrikehartdegen.de

Werbung  
**GRAFIK**  
Magazine

**ANZEIGENGESTALTUNG und vieles mehr**

## Wichtige Öffnungszeiten

**Geschäftsstelle der Verwaltungsgemeinschaft Aßling,**  
**Bahnhofstraße**

Montag bis Freitag 8.00 - 12.00 Uhr  
Donnerstag 14.00 - 18.00 Uhr

### Postfiliale,

**Rosenheimer Straße 2**

Montag bis Donnerstag 14.00 - 17.30 Uhr  
Freitag und Samstag 9.00 - 12.00 Uhr

### Bücherei

**im Altbau der Schule, Schulstraße 5**

Dienstag 9.00 - 12.00 Uhr Donnerstag 16.00 - 19.00 Uhr  
Freitag 14.00 - 17.00 Uhr Samstag 10.00 - 12.00 Uhr

### Schwimmbad,

**Schulstraße, öffentliches Schwimmen:**

Freitag 14.00 - 16.00 Uhr

### An Brückentagen geschlossen

An den Brückentagen, Freitag 10., und 31.05.2024 haben das Rathaus in Aßling, Bahnhofstr. 1 (inkl. Außenstelle Am Anger) sowie das Bürgerbüro Aßling, Kirchplatz 2, geschlossen.

## Sehr geehrte Leserinnen und Leser, liebe Mitwirkende am Gemeindeheft,

schreiben Sie uns gerne, was in Ihrem Verein, im Kindergarten oder in Ihrer Gruppe passiert. Schicken Sie Ihre **Beiträge** mit max. **1000 Zeichen Text** als -.rtf, -.doc oder offen in der Mail an:

**redaktion@vg-nachrichten.de**

**Fotos** (als -.jpg, -.tif, -.eps o. ä.) bitte **nicht in den Text einbauen**, bitte als Anhang versenden.

**Anzeigekunden** kontaktieren uns gerne unter: **08092 - 333 58** oder per Mail: **anzeigen@vg-nachrichten.de**

**Annahmeschluss für die Juni-Ausgabe: Freitag, 17.05.2024**

### Annahmeschluss-Termine

17.05. ➔ Juni	16.08. ➔ September	15.11. ➔ Dezember
14.06. ➔ Juli	13.09. ➔ Oktober	06.12. ➔ Januar
12.07. ➔ August	11.10. ➔ November	10.01. ➔ Februar

## Jugendsozialarbeit

an der Mittelschule Aßling



**Viktor Wahlandt**, Dipl.-Sozpäd. (FH), Familienberatung, Krisenintervention, Erlebnispädagogik

Persönlich erreichen Sie mich unter **Tel. 0172 - 717 90 75** oder zu meinen **Sprechzeiten** im Büro der Jugendsozialarbeit **vormittags von 8:30 - 12:30 Uhr** und **nach Vereinbarung**.

**Mein Büro** ist im 1. Stock der Grundschule, Schulstr. 1-3, 85617 Aßling, **Tel. 08092-8683677**, Fax 08092-8683678

**Meine E-Mail-Adressen** lauten: **jas@schule-assling.de** oder **viktor.wahlandt@vg-assling.de**



**Ansprechpartner\*innen im Rathaus Aßling**  
Zentrale: Telefon 08092 - 81 94-0

Sachgebiet/ MitarbeiterInnen	Durch- wahl	E-Mail-Adresse
<b>Bürgermeister</b>		
Hans Fent	45	hans.fent@vg-assling.de
Dr. Eduard Koch	33	eduard.koch@vg-assling.de
Claudia Streu-Schütze	62	claudia.streu-schuetze@vg-assling.de
<b>Geschäftsleitung</b>		
Wilfried Graupe	41	wilfried.graupe@vg-assling.de
<b>Abwasserentsorgung und Trinkwasserversorgung</b>		
Max Blaha	47	max.blaha@vg-assling.de
<b>Allgemeine Bauverwaltung/technische Bauverwaltung</b>		
Andreas Kellerer	69	andreas.kellerer@vg-assling.de
Kathrin Niedermeier	63	kathrin.niedermeier@vg-assling.de
Martin Schuster	67	martin.schuster@vg-assling.de
Johann Wechselberger	68	johann.wechselberger@vg-assling.de
<b>Auszubildende</b>		
Christina Rott	66	christina.rott@vg-assling.de
<b>EDV</b>		
Matthias Schwinghammer	51	matthias.schwinghammer@vg-assling.de
Josef Zehetmaier	56	josef.zehetmaier@vg-assling.de
<b>Feuerwehren/Herstellungsbeiträge</b>		
Carolina Meier	58	carolina.meier@vg-assling.de
<b>Friedhofsverwaltung</b>		
Irmgard Huber	54	irmgard.huber@vg-assling.de
<b>Kindertagesstätten/Schülerbetreuung</b>		
Susanne Weber	50	susanne.weber@vg-assling.de
<b>Liegenschaften</b>		
Thomas Weber	25	thomas.weber@vg-assling.de
<b>Ordnungs- und Sozialwesen/Gewerbe- und Gaststättenrecht</b>		
Martin Warta	36	martin.warta@vg-assling.de
<b>Personalverwaltung</b>		
Ute Jahnke	57	ute.jahnke@vg-assling.de
<b>Presse- und Öffentlichkeitsarbeit/Teamassistentz Bürgermeister</b>		
Petra Lezius-Pratsch	46	petra.lezius-pratsch@vg-assling.de
<b>Schülerbeförderung</b>		
Cornelia Mayerhofer	37	cornelia.mayerhofer@vg-assling.de
<b>Verkehrswesen</b>		
Corinna Heßler	42	corinna.hessler@vg-assling.de
<b>Vertragswesen</b>		
Quirin Maas	59	quirin.maas@vg-assling.de
Christian Weber	44	christian.weber@vg-assling.de
<b>Außenstelle, Am Anger (Rückgebäude Raiba)</b>		
<b>Abfallwirtschaft/Wasser- und Abwassergebühren</b>		
Christine Sedlmaier	55	christine.sedlmaier@vg-assling.de
<b>Finanzverwaltung</b>		
Gaby Aurich	38	gaby.aurich@vg-assling.de
Velichka Brambarova	30	velichka.brambarova@vg-assling.de
Christine Geisberger	48	christine.geisberger@vg-assling.de
Florian Krämer	32	florian.kraemer@vg-assling.de
Peter Scholz	24	peter.scholz@vg-assling.de
<b>Steueramt</b>		
Susanne Blumenauer	35	susanne.blumenauer@vg-assling.de
<b>Bürgerbüro, Kirchplatz 2</b>		
<b>Einwohnermeldeamt</b>		
Yvonne Jergens	31	yvonne.jergens@vg-assling.de
Lea Sewald	40	lea.sewald@vg-assling.de
<b>Ordnungs- und Sozialwesen/Gewerbe- und Gaststättenrecht</b>		
Martin Warta	36	martin.warta@vg-assling.de

# KOMM ZU UNS!

## Schreiner GESELLE

### gesucht

Wir sind eine mittelständische Schreinerei mit dem Schwerpunkt individueller Innenausbau, aber auch Bau-schreinerei. **Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir baldmöglichst einen selbstständigen und engagierten Schreinerge-sellen mit Berufserfahrung.** Wir bieten eine abwechslungsreiche Tätigkeit mit allen für die Fertigung anfallenden Arbeiten bis zur Montage vor Ort.

Wir freuen uns auf Ihre schriftliche Bewerbung an:

**Schreinerwerkstätte Wieser**  
**Aiblinger Str. 12, 85617 Lorenzenberg/ABling**  
**08092 - 86 0 81 - 0** oder per Mail:  
**info@schreiner-in-lorenzenberg.de**

**WIESER**   
Schreinerwerkstätte seit 1862



**TOP  
Angebot  
Garagentor  
ab 1.099 €\***

**HUMA**  
Metallbearbeitungs GmbH

**Normstahl Garagentor  
„Modell Smart“**

**befristetes  
Angebot**

- Breite 2,500 x Höhe 2,215 m
- inkl. Antrieb und 2 x Handsender
- in unterschiedlichen Farben erhältlich

\*inkl. MwSt., ohne Lieferung und Montage

**HUMA Metallbearbeitungs GmbH**  
Rosenheimer Str. 37 · 85617 Aßling  
Tel: **08092 - 86262 0** · info@huma-gmbh.de

[www.huma-gmbh.de](http://www.huma-gmbh.de)

## Abwasserabgabe für 2024

Die Eigentümer von Anwesen, die nicht an eine öffentliche Kläranlage angeschlossen sind, müssen jährlich eine Abwasserabgabe zahlen. Diese Abwasserabgabe, die von der Gemeinde erhoben und an das Landratsamt Ebersberg abgeführt werden muss, beträgt für das Jahr 2024 pro Person 17,90 €.

### **Bis spätestens 30.12.2024 ist der Gemeinde ein Nachweis über die Leerung der Klärgrube vorzulegen**

(Kopie der Rechnung oder des Lieferscheines; bei mehreren Wohneinheiten in einem Gebäude genügt die Vorlage eines Nachweises, sollten mehrere Häuser an einer Klärgrube angeschlossen sein, dann bitte die dazugehörigen Hausnummern auf die Rechnung oder Kopie schreiben).

### **Es gibt jedoch zwei Möglichkeiten zur Befreiung von der Abwasserabgabe:**

1. Wenn die häuslichen Abwässer in einer vollbiologischen Kleinkläranlage gereinigt werden und die ordnungsgemäße Entsorgung des Fäkalschlammes nach Bedarf durch eine Wartungsfirma gesichert ist.
2. Wenn der Fäkalschlamm nach Maßgabe der Klärschlammverordnung landwirtschaftlich verwertet wird. Dies umfasst insbesondere eine einmalige Untersuchung des Schlammes sowie den Nachweis von ausreichend betriebseigenen Ackerflächen. Genaueres unter: [www.lra-ebe.de](http://www.lra-ebe.de) oder **Tel. 08092/823-186**

**Liebe deinen Nächsten.  
Egal, woher  
der Nächste kommt.**

Jeder Mensch hat ein Recht auf ein Leben in Würde.  
[brot-fuer-die-welt.de](http://brot-fuer-die-welt.de)  
Mitglied der actalliance

**Brot  
für die Welt**  
Würde für den Menschen.

## Den Wärmeschatz optimal nutzen

### **Fachgespräch Energiewende zum Geothermie-Forschungsprojekt GIGA-M**

Tief im Erdreich unter dem Großraum München schlummert ein wahrer Schatz: Heißwasserführende Schichten in über 2.000 Metern Tiefe, die zur Wärmeversorgung der ganzen Region genutzt werden könnten. Doch wie lässt sich dieses geothermische Potenzial optimal nutzen? Das untersucht das groß angelegte Forschungsprojekt GIGA-M, das die Energieagentur Ebersberg-München zusammen mit ihren Projektpartnern **am Montag, 6. Mai, ab 19 Uhr im Fachgespräch Energiewende** vorstellt.

Das über vier Jahre angelegte Forschungsprojekt GIGA-M soll ermitteln, wie die Wärmeenergie im Untergrund bestmöglich und nachhaltig erschlossen werden kann, und stellt dafür die Idee einer optimierten gemeinsamen Nutzung des Thermalwasser-Reservoirs im Großraum München in den Mittelpunkt. Dafür wird ein detailliertes Reservoir-Modell für den gesamten Großraum München – Landeshauptstadt sowie die unter anderem von der Energieagentur vertretenen Landkreise – entwickelt. Dieses Modell basiert zum Teil auf bereits bestehenden Daten. Noch vorhandene Datenlücken will das Forschungsprojekt GIGA-M mittels einer 3D-Seismik-Kampagne schließen, die in der zweiten Jahreshälfte 2025 durchgeführt werden soll.

Wie die 3D-Seismik-Kampagne, das Reservoir-Management-Modell und der Abbau von nicht-technischen Barrieren beim interkommunalen Ausbau der Tiefengeothermie ineinandergreifen, das erklären beim Fachgespräch Energiewende „Den Wärmeschatz erforschen: GIGA-M und die Geothermie“ Dr. Kai Zosseder von der TU München und Dr. Dietfried Bruss von den Stadtwerken München. Das Fachgespräch Energiewende richtet sich an interessierte Bürgerinnen und Bürger sowie an alle Vertreterinnen und Vertreter der Kommunen im Großraum München. Ferner können sich auch bestehende Betreiber und Projektentwickler von Tiefengeothermie-Anlagen zuschalten.

Die Teilnahme ist kostenfrei. Anmeldung zur Veranstaltung: [www.energieagentur-ebe-m.de/termine](http://www.energieagentur-ebe-m.de/termine)

Wir entwickeln und stellen Wägetechnik sowie Abrechnungssysteme für den Industriebereich her.  
**Zur Unterstützung unseres Teams suchen wir für unseren Standort in Aßling ab sofort**

## **Servicetechniker** (m/w/d) in Vollzeit

### **Deine Aufgaben:**

- ▶ Service, Wartung und Reparaturen von Waagen, Anlagen und Maschinen
- ▶ Eichung von Waagen zusammen mit den Eichbehörden
- ▶ Inbetriebnahme von neuen Waagen und Anlagen

### **Dein Profil:**

- ▶ abgeschlossene technische Berufsausbildung im Bereich Mechanik / Elektrotechnik / oder IT
- ▶ Führerschein Klasse B
- ▶ Sicherer Umgang mit EDV
- ▶ Bereitschaft zu Außeneinsätzen innerhalb Deutschlands, vornehmlich Süddeutschland

### **Was wir bieten:**

- ▶ ein interessantes und abwechslungsreiches Themenfeld
- ▶ angenehmes Betriebsklima in einem modernen Familienunternehmen
- ▶ flache Hierarchien und ein Miteinander auf Augenhöhe
- ▶ unbefristeter Arbeitsvertrag
- ▶ Firmenauto für Einsätze und Arbeitswege

**DATA SCALES**

Fühlst du dich angesprochen? Wir freuen uns auf deine Bewerbung an:

**Data Scales Gesellschaft für Wägesysteme mbH, Fritz-Schäffer-Str. 25  
83104 Tuntenhäuser, Telefon: +49 8067 909800, E-Mail: [info@data-scales.de](mailto:info@data-scales.de)**

[www.data-scales.de](http://www.data-scales.de)



Entdecken Sie Ihr Talent  
Einladung zum  
**Golf Erlebnistag**



**Golf-Club  
Ebersberg**

**So, 5. Mai 2024  
11.00 - 16.00 Uhr**



Golf genießen ● Natur erleben

- Spiel und Spaß für jedes Alter
  - Einfach vorbeikommen
  - Golf kostenfrei ausprobieren
  - Gewinnen Sie attraktive Preise  
wie Platzreifekurse, Greenfee-Gutscheine u.v.m
- ... und durchgehend in der Saison 2024 –  
sonntags 14.00 bis 16.00 Uhr
- Kostenfreie Schnupperkurse für Kinder und Erwachsene
  - DGV-Platzreifekurse und individuelles Golftraining
  - Öffentliches Restaurant mit Sonnenterrasse

**Golf-Club Ebersberg e. V.**  
Zaifßing 6 · 85643 Steinhöring

Telefon 0 80 94 / 81 06  
Telefax 0 80 94 / 83 86

info@gc-ebersberg.de  
www.gc-ebersberg.de



**MICHAEL ORR**  
Malerfachbetrieb

Zuverlässig

Kompetent

Sympathisch

**Ihr starker Partner vor Ort**

- |   |   |
|---|---|
|  Fassadenanstriche |  Dekorative Gestaltung |
|  Innenanstriche    |  Bodenbeläge           |
|  Spachteltechniken |  Verputzarbeiten       |
|  Wandbeläge        |  Lackierarbeiten       |

und vieles mehr

Telefon: 01520 / 2 66 22 77

E-Mail: info@malerfachbetrieb-orr.de

www.maler-orr.de

Mühlweg 28 85617 Aßling



## Foto-Wettbewerb: „Bei uns Daheim“



Der Agenda-21-Arbeitskreis Kultur und die VG Aßling laden alle Hobbyfotografen zu einem Foto-Wettbewerb ein!

Wir suchen Fotos, die in unserer Verwaltungsgemeinschaft aufgenommen wurden und den Facettenreichtum unserer Heimat widerspiegeln. Die Motive können ganz unterschiedlich sein. Ob nun zu den verschiedenen Jahreszeiten, bei unterschiedlichen Veranstaltungen oder in der Natur – der Kreativität sind keine Grenzen gesetzt. **Eine Jury wählt** die besten Fotos aus allen Einsendungen aus. Im Rahmen einer **Ausstellung** werden diese dann der Öffentlichkeit präsentiert. Darüber hinaus veröffentlichen wir die von der Jury ausgewählten, schönsten Hochformat-Bilder als **Titelfotos in unserem Gemeindeheft**, den VG-Nachrichten.

Mitmachen ist ganz einfach:

**Senden Sie bis spätestens 15. Juli maximal 5 Aufnahmen an: [fotowettbewerb24@vg-assling.de](mailto:fotowettbewerb24@vg-assling.de)**

Weitere Informationen werden allen Teilnehmern anschließend automatisch zugesandt.

## GESUND DURCH DIE SOMMERHITZE!



Gestalten Sie Ihren Alltag an den heißen Tagen des Sommers anders als sonst: Verlegen Sie Ihre Aktivitäten und Sport in die Morgenstunden und nutzen Sie den Schatten in Parks und Gärten.



**GESUND TRINKEN:** ca. 2 bis 3 Liter Getränke, vor allem Wasser, ungesüßte Tees oder Saftschorlen über den Tag verteilt

**GESUND ESSEN:** Obst, Gemüse, Blattsalate, leichte Speisen



**KÖRPER KÜHLEN** mit feuchten Tüchern, Fußbädern, Wasserspray, Duschen

**WOHNUNG KÜHLER HALTEN** durch geschlossene Rollläden, Vorhänge, Fensterläden und gut lüften in der Nacht mit dem Ziel: unter 26 °C Raumtemperatur

**GUT SCHLAFEN** durch evtl. Wechsel in kühlere Räume, leichte Bettdecke, „Wärmflasche“ mit kaltem Wasser



**HOLEN SIE SICH HILFE** bei Angehörigen oder Nachbarn (z. B. Einkäufe übernehmen) oder bei Ihrer Hausärztin/Ihrem Hausarzt



Beachten Sie bitte die Hitzewarnungen des Deutschen Wetterdienstes im Radio, in der Zeitung oder unter: [www.dwd.de](http://www.dwd.de)

**Kontaktieren Sie Ihre Ärztin/Ihren Arzt bei folgenden Symptomen:**

- Erschöpfung
- Blässe/Röte
- Kopfschmerzen
- Schwindel
- Übelkeit
- Kurzatmigkeit
- Verwirrtheit
- Unruhe
- Appetitlosigkeit
- Muskelschmerzen
- Infektion
- Verstopfung
- erhöhte Temperatur oder Fieber



## Auto-Teiler-Stammtisch

Samstag, 4. Mai, 15.00 Uhr  
Café Hasi, REWE Aßling

### Sie sind herzlich willkommen!

- Eine Mitgliedschaft und alle im Haushalt dürfen fahren
- Kein monatlicher Mitgliedsbeitrag
- Einfache Online-Buchung und los geht es
- Zwei Autos in Aßling, eines davon ist ein E-Auto
- Zugriff auf viele Autos, vom Kleinwagen bis zum Transporter in Aßling, Grafing und Vaterstetten

### Steigen Sie ein!

[www.aatev.de/home/mitglied-werden](http://www.aatev.de/home/mitglied-werden)

[info@aatev.de](mailto:info@aatev.de)

[www.aatev.de](http://www.aatev.de)



Alles rund um Gesundheit, Fitness und Wohlbefinden

**KIRCHPLATZ** || ||  
PRAXISKOLLEKTIV

Kirchplatz 3, 85617 Aßling

[info@kirchplatzdrei.de](mailto:info@kirchplatzdrei.de)

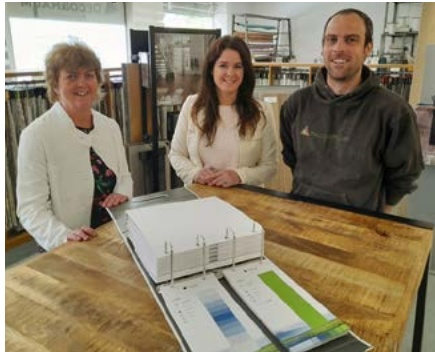
[www.kirchplatzdrei.de](http://www.kirchplatzdrei.de)





**Alles, was Ihr Zuhause schöner macht.**

Bodenbeläge  
Gardinen  
und Vorhänge  
Sicht- und  
Sonnenschutz  
Polsterei  
Markisen



„Wir kommen auch gerne zu Ihnen nach Hause oder in Ihr Unternehmen, um gemeinsam mit Ihnen die beste Lösung für Ihre Räume zu finden.“

**Deco&Raum**  
Astrid und Niklas Stock GbR  
Bernauerstraße 8  
85567 Grafing b. München

Tel.: +49 (0) 8092 42 60  
Fax: +49 (0) 8092 709 629  
Mobil: +49 (0) 172 734 7 137  
E-Mail: info@decoundraum.de

[www.decoundraum.de](http://www.decoundraum.de)

## Die PrimaTonnen

Edeltraud Rey & Bettina von Haken



**SAMSTAG, 4. Mai 2024**

**Gemeindesaal Aßling**

**Beginn: 19.30 Uhr**

Einlass und Bewirtung ab 18 Uhr

Karten VVK € 17,00 / AK € 20,00

Restaurant Plateia

Kirchplatz 1, Aßling

Tel. 08092 - 232 04 84

[www.restaurant-plateia-assling.eatbu.com](http://www.restaurant-plateia-assling.eatbu.com)



Dachstühle | Aufstockungen  
Carport | Überdachungen  
Maschinenhallen | Fassaden  
Holzterrassen | Sanierung  
Balkon | Innenausbau  
Dachfenster | Eingabeplanung

Johannes Zacherl  
Saum 1  
83550 Emmering

☎ 0157 83800422

✉ zimmerei-zacherl@gmx.de

## Ferienwohnung Nussbaum <sup>\*\*\*\*</sup>



Liebevoll renovierte  
Komfort\*-Ferien-  
wohnung in  
Lorenzenberg

\*Vom DTV mit 4 Sternen klassifiziert!

Eigener Eingang • 60 qm • voll ausgestattete Wohnküche •  
Terrasse mit Sitzgruppe • Platz für eine Familie mit 2 Kindern oder  
3 Erwachsene • großzügiges Bad mit Badewanne und Dusche,  
Waschmaschine/Trockner/Föhn etc.

Ich freue mich auf Ihren Anruf: 0173-83 909 15 M. Angermaier



## BN Immobilien e.K. Vaterstetten

Ihr Profi für Immobilien-Verkauf und -Vermietung seit 1994

- Sie möchten Ihr Haus, Ihre Wohnung oder Ihr Grundstück verkaufen ?
- **Nutzen Sie meine 30 Jahre Erfahrung!** Ich begleite Sie vom Erstgespräch bis zur Übergabe Ihres Objektes an die neuen Besitzer – für Sie stressfrei und unkompliziert.

*Ich freue mich auf Ihren Anruf!*



- Passende Käufer
- Marktgerechte Preise
- Zufriedene Kunden
- Vollservice vom Auftrag bis zum Notartermin

Elisabeth Bechler-Neugart

Telefon: 08106 - 24 8790 • Mobil: 0171 - 586 32 63  
E-Mail: bn@bnimmo.de • Web: www.bnimmo.de

**GUTSCHEIN**  
für eine  
**Marktpreis-Einschätzung**

## Energiespartipp Mai

**Genossenschaft und Nachhaltigkeit** • Miteigentum, Mithilfe und Transparenz

In den letzten Jahren haben Genossenschaften an Popularität und Beliebtheit gewonnen. Gerade im Bereich der erneuerbaren Energien kann man einen stetigen Zuwachs beobachten. Welche Arten von Genossenschaften gibt es im Bereich Klimaschutz und Nachhaltigkeit? Und wie können Sie teilhaben? Wir geben Ihnen einen Überblick.

**→ Erneuerbare Energien**

Mit der Energiewende gründen sich immer mehr Energiegenossenschaften, die BürgerInnen die Möglichkeit geben, vor Ort in Energieprojekte zu investieren. Als Mitbesitzer der Energieanlagen beteiligen Sie sich an einer verantwortungsvollen Geldanlage mit attraktiver Rendite. Und die Wertschöpfung bleibt vor Ort. Zum Beispiel die Bürgerenergie Ebersberg eG (BEG), die Bürger-Energie-Unterhaching eG (BEU), die BENG sowie das EBERWERK als nicht-genossenschaftlicher Bürgerenergie-Anbieter.

**→ Wohnungsbau**

Wohnungsgenossenschaften haben das übergeordnete Ziel, kostengünstige Wohnungen für ihre Mitglieder anzubieten. Das Prinzip wurzelt in den genossenschaftlichen Prinzipien von Selbsthilfe, Selbstverantwortung und Selbstverwaltung. Der Vorteil für die Mietenden ist, dass die Interessen der Mitglieder im Mittelpunkt stehen. Wohnungsgenossenschaften finden Sie zum Beispiel mit der Wohnungsgenossenschaft Ebersberg eG oder im gesamten Landkreis München.

**→ Konsum und Verbrauch**

Die Konsumgenossenschaft ist eine Form der Genossenschaft im Einzelhandel, die in erster Linie Nahrungs- und Genuss-

mittel des täglichen Bedarfs beschafft und verkauft. Sie wurde ur-

sprünglich auf Initiative von Verbrauchern, Gewerkschaften oder von Sozialreformern aus bürgerlichen Kreisen gegründet mit dem Ziel, die Lebenshaltung durch günstigere Warenversorgung zu verbessern. In München gibt es mit dem FoodHub einen der wenigen genossenschaftlich geführten Supermärkte in Deutschland.

**→ Agrargenossenschaften** und SoLaWi-Lebensmittel zu fairen Preisen, zufriedene Kundschaft und ein gutes Leben für die Landwirte – das möchte die solidarische Landwirtschaft erreichen. Bei diesem Konzept arbeiten die Landwirte direkt mit VerbraucherInnen zusammen, auf die sie ihre Ernte aufteilen. Die Landwirte bekommen dafür vorab einen festgelegten finanziellen Beitrag, der ihnen ein sicheres Einkommen beschert. Auch in den Landkreisen München und Ebersberg gibt es zahlreiche solidarische Landwirtschaften. Einen Überblick finden Sie beim Netzwerk Solidarisches Wirtschaften.

**→ Bei allen Fragen zum Thema Energie**

steht Ihnen unser unabhängiges Expertenteam mit vielen Beratungsangeboten zur Seite. Bitte beachten Sie auch unsere regelmäßigen Online-Basis-Beratungen! Mehr Informationen: [www.energieagentur-ebe-m.de](http://www.energieagentur-ebe-m.de)

**HERBERT KOLLER**

RECHTSANWALT • DIPLOM-RECHTSPFLEGER (FH)

**Tätigkeitsschwerpunkte:**

- Allgemeines Vertrags- und Zivilrecht
- Arbeitsrecht
- Bank- und Versicherungsrecht
- Erbrecht
- Handels- und Gesellschaftsrecht
- Immobilienrecht (inkl. Bau- und Mietrecht)
- Schadens- und Verkehrsrecht
- Zwangsvollstreckungs- und Insolvenzrecht

**Zweigstelle Aßling**

Ulmenweg 11, 85617 Aßling  
Tel.: 08092 - 2559014

**Kanzlei München**

Widenmayerstr. 15, 80538 München  
Tel.: 089 - 3838240

[koller@lexmuc.com](mailto:koller@lexmuc.com) • [www.lexmuc.com](http://www.lexmuc.com)

HERBERT KOLLER RECHTSANWALTSGESellschaft MBH  
LÖFFLER & PARTNER, RECHTSANWÄLTE • STEUERBERATER

**Beratungs- und Coachingpraxis**

für Einzelpersonen, Paare, Familien und Organisationen

**Gabi Reichhelm**

Diplom-Sozialpädagogin, Familien- und Paartherapeutin

**Kontakt:** Tel. 08065 - 9069288, Handy: 0170 - 2041761**E-Mail:** [gabi.reichhelm@gmail.com](mailto:gabi.reichhelm@gmail.com)**Ort:** Praxis für Prävention und Therapie Carola Spiegl  
85617 Aßling, Bahnhofstraße 43



# VOM FASS-Spezialitäten

für Genießer: *Ausgesuchte Essige, Öle,  
Whiskys, Brände und Weine sowie Präsente und Geschenkkörbe*



**Für Mama und Papa nur das Beste**  
**Feinkostgeschenke zu Vater- und Muttertag**

Sehen **PROBIEREN** GENIEßEN

*Lassen Sie sich von unserer großen Vielfalt inspirieren.  
Wir freuen uns auf Ihren Besuch.*

**Wieder da:**

- Erdbeer Balsam Essig
- Marillen Balsam Star Essig

**Neu:**

- Trüffel Majonnaise

*Herrlich frische Essige, die wunderbar fruchtig und sämig sind!*

Vom Fass • Marktplatz 15  
85567 Grafing bei München  
Telefon 08092 32946  
vomfass-grafing@gmx.de

Öffnungszeiten:  
Mo. 9:00 - 14:00 Uhr  
Di. - Fr. 9:00 - 18:00 Uhr  
Sa. 9:00 - 13:30 Uhr



**KFZ-PRÜFSTÜTZPUNKT  
AßLING**

**GTÜ**

Am Holzbichl 4 - 85617 Aßling  
Tel.: 08092 8522004

greilinger@fahrzeugschaeden.de

 @kfzpruefzentrumro

**Schaut deine Plakette  
so aus?**

DANN KOMM  
JETZT ZU UNS!

DEIN EXPERTE FÜR DIE HU!



ÖFFNUNGSZEITEN  
Di. 13:00 bis 16:30 Uhr  
Fr. 08:00 bis 12:00 Uhr





## Aßlinger Bürgerbüro am Kirchplatz eröffnet

Die Verwaltungsgemeinschaft Aßling feierte Mitte April mit der Eröffnung eines Bürgerbüros in zentraler Lage Premiere. Was bisher aus Platzgründen im Rathaus nicht möglich war, ist nun am Kirchplatz 2 nach erfolgreich durchgeführten Umbaumaßnahmen realisiert. „Wir freuen uns sehr, den Service für unsere Bürgerinnen und Bürger zu optimieren“, betonen Aßlings Bürgermeister Hans Fent, Claudia Streu-Schütze (Bürgermeisterin Emmering) und Dr. Eduard Koch (Bürgermeister Frauenneuharting) im Gleichklang.

Hell und lichtdurchflutet präsentieren sich die rund 110 m<sup>2</sup> großen Räumlichkeiten, die in zwei Bereiche unterteilt sind. Im Eingangsbereich gelangen die Bürger barrierefrei über eine Rampe in die Wartezone, die ausreichend Sitzmöglichkeiten bietet. Gleich anschließend werden an zwei Servicetischen von Yvonne Jergens und Lea Sewald u. a. die komplette Bandbreite des Pass- und Meldeamtes bearbeitet. Dank einer großen Trennwand ist jetzt auch der Persönlichkeitsschutz jedes einzelnen gewährleistet. In Kürze soll es hier auch einen Passfoto-Automaten geben, so dass jeder direkt vor Ort die nötige Aufnahme für die Beantragung der Ausweise erstellen kann.



Lea Sewald, Yvonne Jergens und Martin Warta (von rechts) sind das Team im Bürgerbüro.

Foto: Petra Lezius-Pratsch

„Wir haben in den neuen Räumen viel mehr Stauraum und müssen nicht mehr durch eine Glasscheibe wie bisher im Rathaus mit den Bürgerinnen und Bürgern kommunizieren“, freuen sich die beiden Sachbearbeiterinnen Yvonne Jergens und Lea Sewald, die das Bürgerbüro werktags von 8-12 Uhr und zusätzlich jeden Donnerstag von 14-18 Uhr öffnen. Geplant sind in puncto Bürgerservice zusätzliche Öffnungszeiten anzubieten.

„Wir möchten an einem Tag in der Woche schon um 7 Uhr öffnen, damit Berufstätige noch vor Arbeitsbeginn ihre Behördengänge erledigen können“, betont Geschäftsleiter Wilfried Graupe und ist sich sicher, dass dieses Angebot großen Anklang finden wird. Zudem möchte die Verwaltung an einem weiteren Nachmittag das Bürgerbüro öffnen. Der genaue Tag steht noch nicht fest, wird aber rechtzeitig bekannt gegeben. Neben den Aufgaben des Pass- und Meldeamtes läuft über die beiden Mitarbeiterinnen auch das Buchungssystem für Gemeindesaal und Ratszimmer, die sich gleich gegenüber befinden und somit Besichtigungen und Schlüsselübergaben auf kürzestem Weg stattfinden können.

An neuem Standort befindet sich nun auch das Ordnungs- und Sozialwesen mit Gewerbe- und Gaststättenrecht. Martin Warta ist der Sachbearbeiter für diese Themen und hat dank der großzügig gestalteten Räume endlich auch mehr Platz. Für Beratungsgespräche steht ein kleiner Besprechungstisch zur Verfügung und so bleibt auch hier die Diskretion gewahrt. Selbstverständlich können auch außerhalb der Öffnungszeiten Termine vereinbart werden.



## Himbeer- oder Toteis?

Gute Frage! Obwohl wir vor der Aßlinger Eisdiele starten, hat das Ziel unserer Mai-Wanderung nichts mit dem Speiseeis zu tun. Vielmehr begeben wir uns ins Haager Land und erkunden dort den Toteiskessel-Wanderweg.



Vom Parkplatz in Haag/Oberbayern, folgen wir der Route nach Limberg. Vorbei an Toteiskesseln in verschiedenen Verhandlungsstadien, die vom Inngletscher in der letzten Eiszeit geschaffen wurden, erreichen wir das Limberger Kirchlein. Mit ein bisschen Glück, können wir das idyllische Kleinod auch besichtigen.

### Los geht's an der Linde in Aßling am 16. Mai um 9.30 Uhr.

Für die Strecke von ca. 8 km Länge werden wir etwa 2,5 Stunden unterwegs sein.

→ Wer mitgehen möchte, meldet sich bitte bis zum 14.05.24 bei

**Heinz Ullmann** Tel: **08092 - 863 98 97**

mobil: **0151 - 59 98 28 83** • Mail: **ul-sen@t-online.de**

**Wichtiger Hinweis:** Die Teilnahme erfolgt auf eigene Verantwortung und schließt alle Haftungsansprüche gegenüber dem Leiter der Wandergruppe aus.

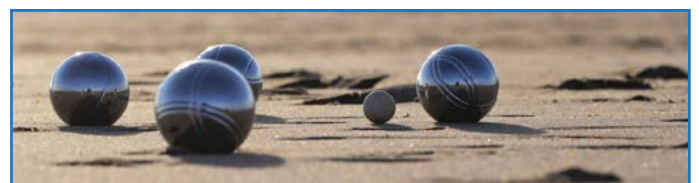
### AnsprechpartnerInnen der Agenda 21-Arbeitskreise

Arbeitskreis Kultur	Karen Schiöberg-Fey	08092 - 85 27 22
Arbeitskreis Energie	Wolfgang Kiesel	08092 - 39 66
Arbeitskreis Senioren	Gerd Wich	08092 - 46 96
AK Natur/Umwelt/Landw.	Andrea Brunner	0173 - 52 92 747

Der **Agenda-Arbeitskreis Kultur** trifft sich das nächste Mal am **Mittwoch, 15. Mai**, um 19 Uhr im Mehrzweckraum (neben der Eisdiele) am Kirchplatz in Aßling.

Das nächste Monatstreffen des **AK Senioren** findet erst wieder am **Mittwoch, 3. Juli**, wie immer um 18 Uhr im Aßlinger Ratszimmer statt.

## Boule spielen am Montagnachmittag



**Boule spielen für alle:** Jeden Montag ab 15 Uhr auf der **Boulebahn** am Spielplatz Mitterweg. Auch Zuschauer sind jederzeit herzlich willkommen!

Nähere Informationen bei **Peter Preis**, Tel. **08092/4822**





**Die Verwaltungsgemeinschaft Abling**  
(3 Mitgliedsgemeinden, ca. 8.000 Einwohner)  
sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt einen

## Mitarbeiter Hauptverwaltung (m/w/d)

### Das Aufgabengebiet umfasst:

- Bearbeitung der Themenbereiche Abwasserentsorgung und Wasserversorgung (laufender Betrieb, Koordination von Projekten, Kostenbescheide und -berechnungen erstellen, Sondervereinbarungen für Grundstücksanschlüsse)
- Mitarbeit im Bereich Vertragsmanagement (Notarverträge, städtebauliche Verträge und Erschließungsverträge, Grundstücksgeschäfte, Ökokonten)

### Ihr Profil:

- erfolgreich abgeschlossene Verwaltungsausbildung (BL II) oder mehrjährige und einschlägige Berufserfahrung
- Zielorientiertes Handeln, eigenverantwortliches Arbeiten
- Zuverlässigkeit und Belastbarkeit

### Wir bieten Ihnen:

- unbefristete Vollzeitstelle
- ein vielseitiges, verantwortungsvolles, interessantes Aufgabengebiet
- angenehmes Arbeitsklima
- flexible Arbeitszeiten im Rahmen der Gleitzeitregelungen
- Arbeiten in der Region München (40 km)
- betriebliche Altersversorgung
- Großraumbüro München

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung unter [www.assling.de](http://www.assling.de)  
Für weitere Auskünfte steht Ihnen  
Herr Graupe (Tel. 08092/819441) zur Verfügung.

# BÜCHERLADEN

lesen schreiben basteln schenken

## Alle Schulanfänger

sind herzlich eingeladen  
bei unserer **Mal-Aktion**  
mitzumachen.

Teilnahmezettel bekommt Ihr im Kindergarten  
oder bei uns im Laden.

Natürlich haben wir  
**alles Material** für  
die 1. Klasse (und alle  
anderen Klassen 😊)  
**vorrätig.**



## BÜCHERLADEN ABLING



Bahnhofstraße 25 · 85617 Abling  
Tel: 08092 - 852722 oder  
Signal/WhatsApp: 0178-1102968  
E-Mail: [ladenassling@gmail.de](mailto:ladenassling@gmail.de)



**Öffnungszeiten:** Montag - Freitag von 9-13 Uhr  
und von 15-18 Uhr, Samstag von 9-13 Uhr

Regional einkaufen rund um die Uhr:

[www.buecherladen-assling.de](http://www.buecherladen-assling.de)

1 Mio. Bücher portofrei am nächsten Tag bei uns im Abholfach!

**Raiffeisen Ware**  
RAIFFEISEN-VOLKSBANK EBERSBERG EG

**Aktion gültig vom**  
18.03.24 - 31.03.24 &  
06.05.24 - 11.05.24

Pro Sack **15,99**  
STICK (L = 0,25 EUR)

**EUFLO PLANTAHUM PREMIUM**  
40 % torfreduziert 65 l

**Aktion 4+1**

**GRATIS** Plantahum Premium

**„NUR SOLANGE DER VORRAT REICHT“**

**Raiffeisen Ware**  
RAIFFEISEN-VOLKSBANK EBERSBERG EG

**Aktion gültig vom**  
18.03.24 - 31.03.24 &  
06.05.24 - 11.05.24

Pro Sack **11,49**  
STICK (L = 0,29 EUR)

**EUFLO ZERO!**  
**BIO UNIVERSALERDE TORFFREI,**  
torffrei, vegan 40 l

**Aktion 3+1**

**GRATIS** zero! UNIVERSALERDE

Raiffeisen Ware Abling  
Rosenheimer Str. 41  
85617 Abling  
Tel. 08092 8584-0

Raiffeisen Ware Glonn  
Bahnhofstr. 6  
85625 Glonn  
Tel. 08093 9037-0

Raiffeisen Ware Zorneding  
Anzinger Str. 1  
85604 Zorneding-Pöring  
Tel. 08092 701-833

[www.raiffeisen-ebersberg.de](http://www.raiffeisen-ebersberg.de)

## Bürgermeister Hans Fent

Tel.: 08092/81 94-45 - Mobil: 0176/722 999 07

E-Mail: [hans.fent@vg-assling.de](mailto:hans.fent@vg-assling.de)

**Bürgersprechstunde:** Bürgermeister Fent erreichen Sie montags von 9-10 Uhr und donnerstags von 16-17 Uhr.  
**Keine Sprechstunden am 2. und 6. Mai.**

[www.assling.de](http://www.assling.de)

## Bürgerversammlung in Aßling

Die Gemeinde Aßling lädt am **Donnerstag, 16. Mai 2024, um 19.30 Uhr** zur Bürgerversammlung in den Gemeindesaal, Kirchplatz 1, ein. Auf der Tagesordnung stehen der Bericht des Bürgermeisters, Vorhaben in der Gemeinde und anschließende Diskussion. Darüberhinaus wird ein Vertreter der Polizeiinspektion Ebersberg die aktuelle Kriminalstatistik vorstellen und das Thema „Schockanrufe in der Region“ in den Fokus rücken.

### Aus dem Gemeinderat

*Bei Interesse: Die Original-Niederschriften der Sitzungsprotokolle können in der Geschäftsstelle der Verwaltungsgemeinschaft Aßling eingesehen werden.*

**Sitzung am 27.02.2024** – Auszug aus dem Sitzungsprotokoll

**Antrag auf Baugenehmigung zur Errichtung eines Einfamilienhauses mit Einliegerwohnung und Garage auf Fl.Nr. 503/18 Gemarkung Aßling, Breite Wiese**

**Beschluss:** Der Gemeinderat stimmt dem geplanten Bauvorhaben sowie den beantragten Befreiungen zu.

**Antrag auf Baugenehmigung zum Neubau eines Betriebsleiterhauses mit zwei Ferienwohnungen und Garage auf der Fl.Nr. 2761/5 Gemarkung Aßling, in Pörsdorf**

**Beschluss:** Der Gemeinderat stimmt dem Bauvorhaben zu.

**Gemeindliche Abwasserwirtschaft - Präsentation aktueller Stand Kläranlage Aßling durch Dr.-Ing. Dieter Schreff, Ingenieurbüro für Wasser, Abwasser und Energie, Miesbach**

Dr.-Ing. Dieter Schreff, Ingenieurbüro für Wasser, Abwasser und Energie, Miesbach präsentiert eine Übersicht und stellt Ergebnisse der durchgeführten Maßnahmen zwischen 2017 bis 2023 an der Kläranlage der Gemeinde Aßling vor. Inhalt der Präsentation sind auch die Verrechnung Abwasserabgabe (AbwAG), Entwicklung des Stromverbrauchs und das weitere Vorgehen bzw. die geplanten Maßnahmen.

**Vollzug der Baugesetze; Außenbereichssatzung „Waldweg“; Aufstellungsbeschluss**

Auf die Behandlung des Antrags auf Bauleitplanung in der Gemeinderatssitzung am 12.09.2023 wird verwiesen. In dieser Gemeinderatssitzung wurde die Verwaltung beauftragt, bei den restlichen Eigentümern des Waldwegs und nördlich des Waldwegs (Aßlinger Straße) den baulichen Bedarf abzufragen. Die Befragung wurde mit Schreiben vom 31.10.2023 durchgeführt und das Ergebnis dem Gemeinderat am 12.12.2023 mitgeteilt.

**Beschluss:** Der Gemeinderat beschließt die Aufstellung einer Außenbereichssatzung „Waldweg“ nach § 35 Abs. 6 BauGB i. V. m. § 13 BauGB im vereinfachten Verfahren. Das Gebiet wird im Norden, Osten, Süden und Westen durch landwirtschaftliche Flächen begrenzt. Die Verwaltung wird beauftragt, mit den Antragstellern

einen städtebaulichen Vertrag zur Übernahme der Planungskosten zu schließen, sowie die notwendigen weiteren Schritte hinsichtlich des Grundsatzbeschlusses für die künftige Baulandpolitik in der Gemeinde Aßling einzuleiten.

**Vollzug der Baugesetze; Außenbereichssatzung „Waldweg“; Beauftragung eines Planungsbüros**

Der Verwaltung liegt ein Angebot vom Planungsverband Äußerer Wirtschaftsraum München, Arnulfstraße 60, 80335 München, zur Erstellung der notwendigen Unterlagen sowie der Verfahrensbegleitung zur Aufstellung der Außenbereichssatzung „Waldweg“ vor. Nach geschätztem Zeitaufwand beläuft sich das Angebot auf Brutto 8.786,96 €. Zusätzlich benötigte Leistungen werden nach Aufwand abgerechnet.

**Beschluss:** Der Gemeinderat beschließt den Planungsverband Äußerer Wirtschaftsraum München, Arnulfstraße 60, 80335 München, gemäß des o.g. Angebots, mit der Erstellung der notwendigen Unterlagen sowie der Verfahrensbegleitung zur Aufstellung der Außenbereichssatzung „Waldweg“ zu beauftragen.

**Bebauungsplan „Nördlich der Glonner Straße“; Entscheidung über Knotenpunktvariante**

In verschiedenen nicht öffentlichen Gemeinderatssitzungen wurden die Möglichkeiten zur verkehrlichen Erschließung diskutiert. Der Gemeinderat favorisierte eine Erschließungsstraße mit Anbindung an das bestehende Baugebiet (Schwalbenstraße) sowie an die Staatsstraße St 2079. Zur Grundlagenermittlung, welche Möglichkeiten zur Anbindung des Baugebietes an die Staatsstraße bestehen, wurde nach Abstimmung mit dem Staatlichen Bauamt Rosenheim ein Verkehrsgutachten erstellt und ein Ingenieurbüro mit der Erschließungsplanung beauftragt. Hieraus ergeben sich schlussendlich die Möglichkeiten zur Anbindung mittels Ampelanlage oder eines Kreisverkehrs. Der Gemeinderat wurde durch den Verkehrsgutachter, den Erschließungsplaner und den Städteplaner über die jeweiligen Rahmenbedingungen informiert.

**Beschluss:** Der Gemeinderat beschließt, dass die Planungen mit einem Kreisverkehr zur Anbindung des Baugebietes an die St 2079 fortgeführt werden. Laut vorgestellten Plänen beläuft sich der Durchmesser des Kreisverkehrs auf 34 m. Wenn möglich, sollte der Durchmesser auf die baulich geringste Größe reduziert werden.

**Bebauungsplan „Nördlich der Glonner Straße“; Entscheidung über Planvariante**

Auf Grundlage der in mehreren Sitzungen eruierten Rahmenbedingungen zum geplanten Baugebiet liegt dem Gemeinderat nun ein Vorentwurf mit den eingearbeiteten Vorschlägen vor. Berücksichtigt wurden hierin unter anderem die Anbindung an die Glonner Straße, die Lage eines möglichen Seniorenwohnens und der Kindertagesstätte, sowie die Planungen zum ruhenden Verkehr. Der Vorentwurf soll nun als Grundlage für die weiteren Schritte dienen. Diese sind unter anderem detailliertere Planungen zum Immissionschutz, Ausgleichsflächenbedarf, Wärmeversorgung und zur Erschließung (Verkehr, Wasser, Abwasserkanal, Niederschlagswasser).

**Beschluss:** Der Gemeinderat beschließt die Planungen zum Bebauungsplan „Nördlich der Glonner Straße“ auf Grundlage des Vorentwurfs in der Fassung vom 21.02.2024 weiterzuführen.

**Neubau Mittagsbetreuung; Vergabe der Objektplanung**

Die Ausschreibung der Objektplanung für die neue Mittagsbetreuung wurde durch den Zweckverband Kommunale Dienste ▶



# Erich Krappatsch Malermeister

- Gestalten
- Renovieren
- Erhalten

- Malerarbeiten
- Lackierarbeiten
- Dekorative Raumgestaltung
- Fassadengestaltung
- Beschriftung
- Vollwärmeschutz

*Am Ölfeld 9*  
85567 Aßling  
Tel 08092/ 4471  
Fax 08092/ 860387  
maler@krappatsch.net

## Elektroinstallation Franco Skulina - Meisterbetrieb -



Rotter Str. 18 Telefon: 08092 - 230 38 30  
85617 Aßling Mobil: 0170 - 998 52 57  
Email: info@elektro-skulina.de



**Ausführung sämtlicher Elektroarbeiten**  
Zentralstaubsauger - Marmorplattenheizung - Antennen-, Sprech- und Alarmanlagen  
elektr. Sicherheitsprüfung nach VDE

[www.elektro-skulina.de](http://www.elektro-skulina.de)

# WIESER

Schreinerwerkstätte seit 1862



Wir geben Ihren  
(T)Räumen Gestalt

[www.schreiner-in-lorenzenberg.de](http://www.schreiner-in-lorenzenberg.de)

- Individueller Innenausbau
- Möbel & Schränke aller Art
- Küchen und Badmöbel
- Büroeinrichtungen
- Haustüren & Innentüren
- Fenster (Holz, Holz-Alu & Kunststoff)
- Holzböden & Parkett
- Altbausanierung

85617 Lorenzenberg / Aßling  
**Telefon: 0 80 92 / 860 81-0**  
info@schreiner-in-lorenzenberg.de

# ZIMMEREI EINZINGER

GmbH Gegr. 1903

MIT HERZ, HAND & VERSTAND

Pörsdorf 40 · 85617 Aßling · 08092 - 4671  
[www.zimmerei-einzinger.de](http://www.zimmerei-einzinger.de)



Zimmererarbeiten  
Holzbau aller Art  
Holzhäuser  
Innenausbau  
Sanierung  
Dachfenster  
Ziegel- und  
Betoneindeckung

DachKomplett   
klein öffnen Räume



**AP-METALL**  
ART & PRÄZISION

Metallbau  
Schweißarbeiten  
Lohnschweißen

Sonderkonstruktionen  
Sonderbau  
Prototypenbau

Benedikt Pfaff  
Metallbaumeister

Grafinger Str.16  
85617 Lorenzenberg

T: 0 174 - 32 04 785  
ap-metall@freenet.de

► Oberland europaweit ausgeschrieben. Von den 11 eingegangenen Angeboten wurden die 4 Büros mit den wirtschaftlichsten Angeboten zu einem Vorstellungstermin am 20.02.2024 eingeladen ihre Präsentationen vorzustellen. Der Arbeitskreis bewertete die Präsentationen aufgrund einer vorgelegten Bewertungstabelle. Nach Prüfung und Auswertung der abgegebenen Bewertungstabellen stellte sich das Büro A als Sieger heraus. Da die Stillhaltefrist erst am 07.03.2024 abläuft, kann der Auftrag erst im Anschluss vergeben werden. Der Vertrag beinhaltet folgende vier Stufen:

- Stufe 1 Grundlagenermittlung und Vorplanung
- Stufe 2 Entwurfsplanung und Genehmigungsplanung
- Stufe 3 Ausführungsplanung, Vorbereitung der Vergabe und Mitwirkung bei der Vergabe
- Stufe 4 Bauüberwachung und Dokumentation sowie Objektbetreuung

**Beschluss:** Der Gemeinderat beauftragt Bürgermeister Hans Fent, schrittweise das Architekturbüro A mit allen vier Stufen des Vertrags zu beauftragen.

### Informationen

► Verwaltungsgemeinschaft Aßling ist bei der Aktion „Stadt radeln“ im Landkreis Ebersberg vom 23.06.2024 bis 13.07.2024 angemeldet. Ansprechpartner ist Konrad Eibl.

► Ein Caterer beliefert das Berger Spatzennest in Lorenzenberg und die Mittagsbetreuung in Aßling täglich mit warmen Mittagessen. Der Küchenmeister teilt mit, dass er aufgrund stetig steigender Lebensmittelpreise, wachsenden Energiekosten und Lohnerhöhungen die Preise ab 01.09.2024 anpassen muss. Sie lauten wie folgt:

#### Berger Spatzennest in Lorenzenberg

Kinderessen netto 3,925 € zzgl. der gesetzlichen MwSt.  
brutto 4,20 € (bisher 3,85 € brutto).

#### Mittagsbetreuung in Aßling

Kinderessen netto 3,925 € zzgl. der gesetzlichen MwSt.  
brutto 4,20 € (bisher 3,85 € brutto).

### Gemeindliche Finanzwirtschaft;

#### Übersicht Gemeindebücherei 2022 - 2023

Die Finanzverwaltung stellt die Ergebnisrechnung 2022 und 2023 für das Produkt „Gemeindebücherei“ zur Information. Büchereileiterin Anja Boeck recherchierte in umliegenden Gemeindebüchereien bezüglich Gebühren für die Ausleihe im Jahr. Folgende Informationen ergaben ihre Nachforschungen:

- Bad Aibling: Erwachsene 15 €, Kinder bis 18 Jhre kostenfrei
- Grafring: Erwachsene 18 €, Kinder 1,50 €
- Ebersberg: Erwachsene 10 €, Kinder 5 €
- Kirchseon: Erwachsene 15 € Kinder bis 18 J. kostenfrei
- Glonn: Erwachsene 8 €, Kinder 2,50 € (die Leitung informierte, dass über eine Erhöhung nachgedacht wird.)

Die Ausleihe in Aßling beträgt für Erwachsene 2 € (0,17 € pro Monat), für Kinder 1 € (0,08 € pro Monat) im Jahr. Eine Erhöhung der Gebühren ist zeitnah geplant: Erwachsene 12 €, Kinder 2€. ■



### Reservisten Grafring/Ebersberg

- Mo 06.05.** 19.00 Uhr: Besuch des Grandauer **Volksfestes**
- Di 07.05.** 19.30 Uhr: **Monatsversammlung** beim Kastenwirt
- Do 09.05.** 11.00 Uhr: traditioneller **Vatertagsausflug**
- >>> [www.reservistenkameradschaft-grafring-ebersberg.de](http://www.reservistenkameradschaft-grafring-ebersberg.de)**



### Hurra, hurra, unser neues Kühlauto ist da!

Und das haben wir am Samstag, den 13. April, gebührend gefeiert. Nach würdigen Reden von Landrat Niedergesäß, unserem Schirmherrn, und dem 2. Bürgermeister Aßlings, Ernst Sporer-Fischbacher, wurde die Fahrzeugweihe von Pfarrer Brandl vorgenommen. Gerahmt wurde dieser offizielle Teil von schönen Gesangseinlagen des Aßlinger Kinderchors. Auch bekamen die HelferInnen und Fahrer neue Kleidung, die von der Kreissparkasse gespendet wurde. Beim anschließenden, inoffiziellen Teil mit Kaffee, Kuchen und musikalischer Begleitung durch das Ehepaar Gackstatter konnten alle das Fahrzeug in Augenschein nehmen und einen Blick in die Tafelräume werfen.



Foto: Daniel Adler, Hugodie Drohne

**Sabine Küpferling (1. Vorstand) und Susanne Dorsch (2. Vorstand) präsentieren den Gästen das neue Kühlauto der Aßlinger Tafel.**

Wir danken an dieser Stelle auch Thomas Huber (Mdl) sowie Doris Rauscher (Mdl) für ihre anerkennenden Worte zum Ehrenamt und dem Aßlinger Gemeinderat für seine Unterstützung und Präsenz. Und natürlich noch einmal ein herzliches Dankeschön an unsere vielen Sponsoren, allen voran die Volks- und Raiffeisenbank, Hofmann & Vratny, der Lions Club und die Süddeutsche Zeitung.

Wir sind sehr stolz auf unser neues Fahrzeug und die Aßlinger BürgerInnen werden es ab sofort in seinem wichtigen Einsatz für die Tafel(n) sehen können.

#### Jetzt Fördermitglied werden!

Durch Ihren Mitgliedsbeitrag von lediglich mindestens **12 € im Jahr** unterstützen Sie unsere Arbeit. Anträge finden Sie auf **[www.tafel-assling.de](http://www.tafel-assling.de)**. Wenn Sie sich auch ideell engagieren möchten, zum Beispiel auf der jährlichen Hauptversammlung, dann können Sie auch aktives Fördermitglied werden.

### Jagdgenossenschaft Loitersdorf

Bekanntmachung nach §10 Abs. 3 Bundesjagdgesetz. Bei der nichtöffentlichen Versammlung der Jagdgenossenschaft Loitersdorf am 20. März 2024 wurde unter Punkt 4 der Tagesordnung „Verwendung des Jagdpachtertrages“ mit 21 Ja-Stimmen zu 1 Enthaltung beschlossen, den Jagdreinertrag an die Ortschaften zu deren freien Verwendung auszuzahlen. Wer diesem Beschluss nicht zugestimmt hat, kann sich seinen Anteil am Jagdreinertrag auszahlen lassen. Der Antrag zur Auszahlung ist binnen eines Monats nach Bekanntmachung in den VG-Nachrichten zu stellen. Nach Ablauf der Monatsfrist erlischt der Anspruch.

*Untereichhofen, 8.04.2024, Moosbauer Josef jun., Jagdvorsteher*





## Josef Ziller & Sohn GmbH Bauunternehmung

85617 Lorenzenberg, Eichhofener Straße 6  
Telefon: 08092-1072, Mobil: 0172-814 66 12  
E-Mail: ziller-bernhard@t-online.de

Ihr Fachbetrieb seit 1863 für:  
Rohbau – Umbau – Ausbau – Planung



## Baumpflege Burges



FLL-zertifizierter Baumkontrolleur

- Kontrolle, Gutachten
- Auslichtung / Einkürzung
- Kronensicherung
- schwierige Fällungen mit Seilklettertechnik
- Häckseln / Wurzelstockfräsen

Telefon > 08092 - 86 83 152 Mobil > 0170 - 280 39 96  
info@baumpflege-burges.de



## Fenster & Türen

Pörsdorf 31, 85617 Aßling  
Tel: 0 80 92 - 33 65 34  
Mobil: 0172 - 89 30 329  
info@hanslmayer-fenster.de  
www.hanslmayer-fenster.de



Fenster-Schorsch



## METALLBAU

Georg Obermaier



PLANUNG · KONSTRUKTION · MONTAGE

Geländer · Treppen · Tore · Metalldesign  
Industriemontagen · Glockenstuhltechnik

Obstädt 14 · 85617 Aßling  
Tel.: 0 152 / 37 26 59 63  
info@me-go-metallbau.de  
www.me-go-metallbau.de

hdg-bavaria.com



■ **Scheitholzessel**  
von 15 bis 60 kW

■ **Hackschnitzelkessel**  
von 25 bis 800 kW

■ **Pelletkessel**  
von 10 bis 800 kW

■ **Kombikessel**  
für Scheitholz / Öl oder für Scheitholz / Pellet

■ **Wärme + Strom aus Holz**  
Energiekonzepte mit Holzvergasung



### Ihr kompetenter HDG-Partner



Meisterbetrieb für

- Heizung
- Wärmepumpen
- Sanitär
- Solaranlagen

**Martin Hofmüller GmbH**

**Service & Beratung**

Obstädt 11 · 85617 Aßling · Telefon 08092/95 19

Follow me →



### DIE KOBOLD FAMILIE FÜR EIN SAUBERES ZUHAUSE

Überzeugen Sie sich am besten selbst von den Leistungen der Kobold-Produkte – und zwar bequem bei Ihnen zu Hause!

Vereinbaren Sie jetzt mit mir einen Beratungstermin!

- ✓ Persönliche und individuelle Beratung
- ✓ Kostenlose Service-Checks
- ✓ Testen der Kobold-Produkte
- ✓ Original Vorwerk-Verbrauchsmaterialien



Ihr persönlicher Ansprechpartner in  
Aßling, Bruckmühl, Feldkirchen-Westerham,  
Ostermünchen und Tuntenhausen

**Werner Oest**

werner.oest@kobold-kundenberater.de  
Mobil: 0176 2472 1266



Nutzen Sie die Frühjahrs-Angebote bis zum 23. Juni 2024!

Vorwerk Deutschland Stiftung & Co. KG, Mühlenweg 17 - 37, D-42270 Wuppertal



## Dorfener Firmlinge engagieren sich wieder für die KlinikClowns

Die Firmlinge der Kuratie Dorfen gehören zu den treuen Unterstützern der KlinikClowns: Seit 17 Jahren engagieren sie sich nach dem Gottesdienst mit der Kinder- und Fahrzeugsegnung



Foto: Josef Kling

**Die Firmlinge mit ihren Firmgruppenleiterinnen und Irmi Kling (2. v. li.) sowie KlinikClown „Dr. Steffo“**

mit einem großen Kuchenbuffet für Besuche der Clowns bei kranken Menschen. Auch dieses Jahr wurden die selbstgebackenen Leckereien wieder gegen Spenden angeboten, um „Clownsvisiten“ in Krankenhäusern und Pflegeeinrichtungen zu finanzieren. KlinikClown „Dr. Steffo“ war zu Gast beim Gottesdienst am vergangenen Sonntag und freute sich sehr, den Erlös von **1000 Euro** entgegennehmen zu dürfen. Im Namen des

Vereins KlinikClowns Bayern e.V. bedankte er sich herzlich bei den Firmgruppenleiterinnen, den Firmlingen und ihren Familien, allen Spenderinnen und Spendern sowie bei Irmi Kling, die diese Aktion seit 17 Jahren organisiert.

Wenn Sie die KlinikClowns unterstützen möchten, spenden Sie auf das Konto der **KlinikClowns Bayern e.V., Freisinger Bank eG, IBAN: DE94 7016 9614 0000 0459 00, BIC: GENODEF1FSR**



## Muttertagsbasteln

Am **Freitag, 10. Mai**, veranstaltet der Gartenbauverein Aßling von 14 - 16 Uhr wieder sein Muttertagsbasteln. Alle Kinder, die ihren Mamas etwas basteln möchten, treffen sich am Feuerwehrhaus in Aßling. Unter der Anleitung unserer Jugend-



beauftragten und weiteren Helferinnen können die Kinder eine Überraschung zum Muttertag basteln. Die Materialien werden vom Verein gestellt.

Im März wurden entlang der Attel vom Gartenbauverein fleißig Weiden geschnitten. Damit bauten sie ein schönes Spielhaus für die Kinder im Kindergarten St. Georg. Wir wünschen ihnen damit viel Spaß!

# Europa-Stammtisch

**Menschenrechte, Freiheit und Frieden, Klima- und Umweltschutz, Demokratie und Rechtsstaat, Wohlstand und Gerechtigkeit, – dafür steht eigentlich Europa. Vieles ist derzeit bedroht und muss immer wieder aufs Neue eingefordert und verteidigt werden. Wir diskutieren die Europäischen Perspektiven.**

**Sie sind herzlich willkommen !**  
**Wann: Do. 16. 05. 19:00 Uhr**  
**Wo: Grieche Plateia Aßling**

Ortsverband Aßling -  
Emmering - Frauenneuharting  
[www.gruene-assling.de](http://www.gruene-assling.de)

**BÜNDNIS 90  
DIE GRÜNEN**

**Freiwillige Feuerwehr LOITERSDORF**

# GRILL FEST

Fleisch · Steckerlfisch · Kaffee & Kuchen

## 5. Mai 2024

ab 11.00 Uhr

Terrasse, Dorfgemeinschaftshaus  
**LORENZENBERG**

+++ mit Hüpfburg für Kinder +++

Vorbestellung Steckerlfisch unter  
**☎ 0162 - 10 44 686**

auch zum mitnehmen!



## BESCHLEUNIGTE GRUNDQUALIFIKATION IM GÜTERVERKEHR

# 03.06 - 25.06.2024

Mit zusätzlicher  
Führerscheinausbildung  
der Klassen C1/C1E/C/CE

Mit einem Bildungsgutschein  
der Agentur für Arbeit bis  
zu 100% Förderung möglich!



## FAHRSCHULE « » EGGERL



Wir sind Mo-Fr von 09:00-13:00 Uhr und 14:00-16:00 Uhr  
telefonisch sowie per E-Mail erreichbar.

08071/9206219 - info@fahrschule-eggerl.de



www.fahrschule-eggerl.de | Hofstatt 15 | 83512 Wasserburg

Wasserburg am Inn | Edling | Pfaffing | Rott | Alpbaching | Grafing | Aßling | Steinhöring | Traunreut | Tacherting | Kirchweidach

## UNSER GANZER STOLZ: UNSERE KFZ-VERSICHERUNG ZUM FAIRSTEN PREIS

Das sind Ihre Vorteile:

- ✓ niedrige Beiträge
- ✓ Top-Schadenservice
- ✓ Beratung in Ihrer Nähe

Nutzen Sie die Chance und  
vergleichen Sie Ihre Auto-  
versicherung mit unserem  
Angebot.

Kommen Sie vorbei.  
Wir beraten Sie gerne.

Vertrauensmann  
**Klaus Dieter Bauer**  
Rosenheimer Str. 1  
85617 Aßling  
Tel. 08092 2509843  
klausdieter.bauer@hukvm.de



**HUK-COBURG**  
Aus Tradition günstig

## Bichler KFZ GmbH

Stelzenreit 1 • 85617 Aßling  
(am Ortsausgang Aßling in Richtung Rott)  
Tel: 08092 - 99 47 • Fax: 08092 - 59 60  
E-Mail: bichler-kfz-gmbh@t-online.de



KFZ-Meisterbetrieb ▲ Karosserie-Fachbetrieb ▲ Lackierbetrieb

# Sorglos in den Urlaub starten!



**Dienstag,  
Donnerstag  
und Freitag:**

**HU  
hier im Haus**

## Urlaubs-Check jetzt!

### Inspektion/Kundendienst

Alle Arbeiten erledigen wir lt. Herstellerrichtlinien zu günstigen Konditionen.  
Wir verwenden ausschließlich Ersatzteile und Öle in **Erstausrüsterqualität**.



**Klima-  
Service**

**GARANTIE**

- ▶ Reparatur aller Fahrzeugtypen
- ▶ Hagelschaden-Instandsetzung
- ▶ TÜV-Instandsetzung
- ▶ Abgasuntersuchung
- ▶ Getriebereparatur
- ▶ Klimaanlage-Service
- ▶ Reifen und Felgen
- ▶ Unfallinstandsetzung
- ▶ Fahrzeuglackierung
- ▶ Smart Repair
- ▶ Achsvermessung
- ▶ Hol- und Bringservice

## WWW.BICHLER-KFZ-GMBH.DE



Nur bei schönem Wetter!

# Aßlinger SPIELPLATZ FEST

am 5. Mai 2024  
ab 13 Uhr am Mitterweg

Wir freuen uns auf euch!

KAFFEE, KUCHEN, HÜPFBURG & DAMPFBAHNFAHRT

Förderverein für Kinder, Jugendliche und Familien

## Neue Bücher in der Gemeindebücherei



**Wir machen Ferien:**

**von Samstag, 25. Mai bis einschließlich Samstag, 1. Juni.**

**Julie Caplin: Das kleine Weingut in Frankreich**

► Roman

Voller Sorgen und mit gebrochenem Herzen lassen sich keine fröhlichen Feste organisieren – die junge Eventmanagerin Hattie braucht dringend eine Auszeit und neue Inspiration. Da bietet sich ihr die Möglichkeit, den Sommer über in Frankreich zu arbeiten. Auf einem wunderschönen Weingut in der Champagne soll sie eine große Hochzeit planen. Sie freut sich auf neue kulinarische Highlights und sommerliche Ausflüge. Dann begegnet sie dem Sohn der Winzerfamilie, der plant, mit seinen Reben erstmals wieder Champagner zu produzieren.



**Jojo Moyes: Das Haus der Wiederkehr**

► Roman

Lottie und Celia sind in dem Küstenstädtchen Merham wie Schwestern aufgewachsen. Aber während Celia gegen die Enge der Kleinstadt aufbegehrt, liebt Lottie den idyllischen Ort und vor allem das Meer. Besonders ist sie von einem prächtigen Art-déco-Haus direkt am Strand fasziniert, in dem eine bunte Gruppe von Künstlern lebt. Gemeinsam tauchen Celia und Lottie ein in eine aufregende und unkonventionelle Welt. Bis Celia eines Tages ihren Verlobten Guy mit nach Hause bringt – und Lottie vom ersten Augenblick weiß, dass er ihre große Liebe ist.



**Martin Suter: Allmen und Herr Weynfeldt**

► Roman

Kunst und Menschen können echt oder falsch sein. Damit kennen sich der Kunstdetektiv Allmen und sein neuer Freund, der Kunstsammler Weynfeldt, aus. Als Weynfeldt entdeckt, dass ein wertvolles Bild aus seinem Haus verschwunden ist, hilft ihm Allmen bei der Suche. Für ihn steht fest: Der Dieb muss Weynfeldts Freundeskreis angehören. Doch die Künstlerin, der Architekt, der Filmemacher – sie alle schweigen. Nur die Kunstbuchhändlerin Karin Winter ist bereit zu reden. Als Allmen zum vereinbarten Zeitpunkt vor der Buchhandlung erscheint, ist der Eingang polizeilich gesichert: Karin Winter ist tot.

## kfd Die kfd Aßling lädt herzlich ein

→ zur **Maiandacht am 12. Mai** um 19 Uhr in der Pfarrkirche St. Georg Aßling, anschließend Maibowle vor der Kirche

→ zum **Halbtagesausflug am 20. Juni** nach Fürstenfeldbruck. Wir besuchen die Zisterzienser Abteikirche. Das frühere Kloster Fürstenfeld war eines der ehemaligen Hausklöster der Wittelsba-



cher. Es wurde von den Gebrüdern Asam erbaut. Die Klosterkirche St. Maria gilt als ein Hauptwerk des süddeutschen Spätbarock. Abfahrt 13 Uhr, mit Unkostenbeitrag; **Anmeldung bis zum 06.06.2024 bei Susanne Stanzel, Tel. 08092 - 32 922**



## Großer Dank!

Der Trachtenverein bedankt sich ganz herzlich bei allen Gästen, Helfern und Kuchenspendern! Unsere zahlreichen Veranstaltungen im April wären ohne den großartigen Zusammenhalt im Verein und die vielen, treuen Gäste nicht möglich und nur halb so schön gewesen.

**Am Sonntag, 28. April, stellen wir um 11 Uhr unseren Maibaum im Anger auf.**

Ausweichtermin: Mittwoch 1. Mai.

**Am Freitag, 3. Mai, findet unser Bittgang** nach Holzen statt. Treffpunkt: 19 Uhr am Friedhof. Der Trachtenverein gestaltet den anschließenden Gottesdienst in der Kirche in Holzen.

*Euer Vorstand des GTEV Atteltaler Aßling*





Quirin I. Kaiser \* Dorfstraße 17a \* 85617 Niclasreuth  
 Tel.: +49 (0) 8065 / 292 \* info@ziach-kaiser.de  
 www.ziach-kaiser.de

Ihr Fest in guten Händen

Partyservice · Metzgerei · Gasthof

**Hilscher**  
 Partyservice

**Montag, Dienstag,  
 Donnerstag u. Freitag:**

Ab 11 Uhr verschiedene  
 Mittagessen im Angebot.

**Mittwochs geschlossen!**

Fam. Hilscher · Kirchplatz 9 · 85617 Aßling  
 Telefon: 08092 - 6789 · Fax: 08092 - 32 996  
 E-Mail: info@partyservice-hilscher.de

www.partyservice-hilscher.de



**SEBASTIAN RIEDL**  
 Baumaschinen · Baugeräte · Schalungen  
 Gerüste · Transporte



Am Gewerbegebiet 1 · 83561 Ramerberg  
 Tel. 0 80 39/40 93 60  
 baumaschinen@bauma-riedl.de  
 www.bauma-riedl.de

**Verleih und Verkauf von Baumaschinen,  
 Anhängern und vielem mehr  
 zu günstigen Preisen.**

- Minibagger und Radlader von 1000kg - 6000kg
- Autoanhänger von zul. GG 750kg - 3500kg  
 z. B. Autotransportanhänger, Kipper, Pritschen,  
 Planen usw.
- Bauzäune für Ihre Baustelle, Feste oder Discoparty
- Fahrgerüste von Layher in verschiedene Höhen  
 und Ausführungen

Wir sind w/m Meyer Exklusivhändler für Anhänger und  
 Hitachi Kompaktmaschinenhändler für Minibagger und  
 Radlader! Gerüstsysteme von Altrad und Layher sofort  
 ab Lager verfügbar!

**Sprechen Sie uns an!**





## Weidenhäuschen im Kindergarten



Das Weidenhäuschen steht, nun kann der Frühling die Restarbeit tun. Darüber freuen sich: Christoph Langheld, Elke Wagner, Ludwig Kappelsberger, Resi Paschke und Susanne Heilmann.

Eine neue Attraktion gibt es dank des Aßlinger Gartenbauvereins für die Kinder des St. Georg-Kindergartens. Der Elternbeirat hat mit freundlicher Unterstützung der Firma Metallbau Georg Obermaier eine Metallkonstruktion fertigen lassen, an der nun vom Gartenbauverein Weiden gepflanzt wurden, die hoffentlich kräftig wachsen werden und so ein gemütliches Weidenhäuschen zum Verstecken und Spielen entstehen lassen. Wir bedanken uns hierfür sehr herzlich!

Die Vorschulkinder konnten im April gleich zwei Führerscheine machen: mit Hilfe des Kindergartenhundes Leo erst einen Hundeführerschein, dann mit dem Verkehrserzieher der

Polizeiinspektion Ebersberg Bernhard Schweida den Fußgängerführerschein. Im März nahmen drei Mitarbeiterinnen Abschied vom Haus für Kinder. Wir bedanken uns bei Miriam Federauer, Patrizia Kischel und Yvonne Richter für ihre wertvolle Arbeit und wünschen ihnen alles Gute. Wir freuen uns nun auf die Zusammenarbeit mit den neuen Mitarbeiterinnen, die im April bei uns angefangen haben.



**06. MAI  
19 Uhr  
Online**

### Fachgespräch Energiewende

## GIGA-M und die Geothermie

- Gesamtüberblick über das Forschungsprojekt
- Erste Informationen zur Seismik-Kampagne
- Beteiligung der Energieagentur Ebersberg-München und des Landkreises München
- Informations- und Kommunikationsmaßnahmen
- Beantwortung eingegangener Fragen

# KFZ SCHWEIGER

## Meisterfachbetrieb

**Wir suchen für unser junges Team**

## KFZ-Mechatroniker/in

### in Voll-/Teilzeit

**Bewerbungen per Mail oder persönlicher Abgabe**

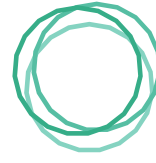
Am Holzbichl 4  
85617 Aßling

Tel.: 08092/1000  
Mail: info@kfz-schweiger.de

Mo. – Do.: 07:45 – 17:30  
Fr.: 07:45 – 15:00

**www.kfz-schweiger.de**





**EBERWERK**  
Energie fürs Leben.



# PHOTOVOLTAIK-BÜNDELAKTION

FÜR ABLING | EMMERING | FRAUENNEUHARTING

Startschuss für die gemeinsam mit der VG Abling initiierte PV-Bündelaktion ist eine Informationsveranstaltung, bei der die Teilnehmer über die Vorteile der eigenen Stromerzeugung informiert werden und wie sie von der Bündelaktion profitieren können.

*Für die Teilnahme an der Informationsveranstaltung ist keine Anmeldung erforderlich.*

➔ **12.06.24 UM 19 UHR**

➔ **GEIMEINDESAAL ABLING**  
Kirchplatz 1, 85617 Abling

Weitere Infos



## Der TC Aßling eröffnet die Tennis-Saison 2024 mit einem „Danke“

Inmitten der Lebhaftigkeit eines jeden Vereins gibt es stets jene Mitglieder, die durch ihr unermüdliches Engagement, ihre Hingabe und ihren Einsatz nicht nur unverzichtbare Stützen der Gemeinschaft werden, sondern auch ein lebendiges Beispiel dafür, was es heißt, sich einer Sache voll und ganz zu verschreiben. Heute möchten wir einen solchen Menschen in den Mittelpunkt rücken, der nach Jahren des Einsatzes und der Treue seine Vereinsämter übergibt: Georg Monchi-Zadeh oder kurz unser Gig.

Gig war von Anfang an mit Herzblut dabei und hat seitdem mit seiner Leidenschaft maßgeblich zum Tennisleben in Aßling beigetragen. Ob in seiner Funktion als stellvertretender Vorsitzender, als langjähriger Platzwart, als Organisator unzähliger



**Ralf Heincke (li.) bedankt sich mit einem Präsentkorb bei „Gig“ – Georg Monchi-Zadeh – für den langjährigen Einsatz im Tennisverein.**

ger Veranstaltungen, als treibende Kraft hinter unseren beliebten Kinder-Tenniscamps oder als stets zuverlässige Stütze in Zeiten der Not. Wir, der TC Aßling, sagen „Danke“ für die unzähligen Stunden, die unermüdliche Arbeit und die unendliche Hingabe.

Wir wünschen Dir, lieber Georg, alles erdenklich Gute auf Deinem weiteren Weg und hoffen, dass Du stets in Erinnerung behältst, welch tiefen „Ballabdruck“ Du in unserem Verein hinterlassen hast.

## Gesund durch Bewegung

Bewegung spielt eine wichtige Rolle für eine gesunde Lebensweise. Wer regelmäßig körperlich aktiv ist, stärkt sein Immunsystem, beugt vielen Erkrankungen vor und fördert das Wohlbefinden. Dafür eignet sich jede Art von Bewegung.

- Wer sich regelmäßig bewegt, kann einer Vielzahl von Erkrankungen vorbeugen und bereits vorhandenen Erkrankungen entgegenwirken.
- Durch Bewegung werden Muskulatur, Herz und Immunsystem angeregt, zudem Wohlbefinden und Lebensqualität gesteigert.
- Stress und Anspannung lassen sich durch Bewegung abbauen. Das wirkt sich neben der körperlichen auch auf die psychische Gesundheit positiv aus.
- Schon einfache Aktivitäten wie Treppensteigen und regelmäßige Spaziergänge tragen zu besserer Gesundheit bei.
- Gerade für Kinder ist ausreichend Bewegung sehr wichtig: Sie fördert ihre körperliche, soziale und geistige Entwicklung.

[www.gesund.bund.de](http://www.gesund.bund.de)

**Meisterhafte Kompetenz**

**Für alle Marken!**

Automobile Deininger

GESUCHT:  
KFZ-Mechatroniker  
(M / W / D)

UNSERE LEISTUNGEN FÜR SIE:

- Hol- & Bring Service
- Unfallinstandsetzung
- Achsvermessung

- Inspektionen
- Abschleppservice
- Fehlerdiagnose

- Klimaservice
- Reifenservice
- HU / AU TÜV

- Werkstattersatzwagen
- Scheibenreparatur + Scheibenaustausch

Jeden Di und Do  
TÜV im Haus

Automobile Deininger

Obereichhofen 6 | 85617 Aßling | Tel. 08092-9768 | Fax 08092-84399  
automobile-deininger@gmx.de | www.automobile-deininger.de





## Neue Bälle für die Herrenteams

Der TSV Aßling möchte sich bei der Firma **Richard Posch GmbH** bedanken, die uns mit 40 neuen Trainingsbällen unterstützt. Die Bälle kamen genau zur richtigen Zeit, denn sie konnten direkt im Trainingslager in Medulin eingesetzt werden. Ein herzliches Dankeschön an unseren Sponsor!



Die Mannschaft mit den neuen Bällen im Trainingslager in Medulin

Außerdem geht ein herzlicher Dank an die Firma **SiRcom** aus Forstinning für vier neue Spielbälle. Diese wurden mit Begeisterung entgegengenommen und beim Spiel gegen Iliria Rosenheim eingesetzt. Mit ihrer erstklassigen Qualität und optimalen Griffigkeit trugen sie maßgeblich zum Erfolg unseres Teams bei.



Über vier neue Spielbälle freuen sich (von links): **Wilfried Graupe** (2. Vorstand), **Philipp Ertl**, **Andreas Huber** (Herrenspieler) und **Andreas Hackenberg** (Sponsor und Spieler)

## Vorankündigung Weinfest

Am **Samstag, 15. Juni**, findet ab 18 Uhr das Weinfest beim Wandler-Stadl statt. Die Broadwiesn Musi und DJ Max Wimmer sorgen für die musikalische Umrahmung. Bitte vormerken!

## Beim Aquafitness sind noch Plätze frei

Das Schwimmbad steht seit Herbst wieder zur Verfügung und wird von der Aquafitness-Abteilung auch fleißig genutzt. In den aktuellen Kursen gibt es noch freie Plätze. Sie finden jeweils am Montag (18.30 und 19.20 Uhr), Dienstag (18:10 und 18.55 Uhr) und Mittwoch (18.00 und 18.45 Uhr) statt. Schnupperstunde gratis! Für eine dauerhafte Nutzung ist eine Mitgliedschaft beim TSV erforderlich. Die Kursgebühr beträgt derzeit 80 Euro für einen Zehnerkurs. Wer Interesse hat, meldet sich bei **Karen Schiöberg-Fey**, Tel. **08092 - 85 27 22**.



Landgärtnerei Kellerer  
Rosenheimer Straße 14 • 85617 Aßling  
Telefon +49 (0) 80 92 / 18 86  
Telefax +49 (0) 80 92 / 71 28  
E-Mail: info@landgaertneri-kellerer.de

### Öffnungszeiten:

Montag – Donnerstag: 8.30 – 12.30 Uhr und 14 – 18 Uhr  
Freitag: 8.30 – 18 Uhr, Samstag: 8.30 – 12.30 Uhr



Wir lieben den  
**Sommer**  
und die **Bienen**

Wir helfen Ihnen gerne bei der  
Auswahl, bepflanzen Ihre Kübel und Kästen  
und liefern auf Wunsch auch frei Haus.

# Muttertag



Wir nehmen  
jederzeit gerne  
Vorbestellungen  
entgegen.



Wir haben geöffnet: am Samstag (11.) von 7-16 Uhr und Sonntag (12.) von 8-12 Uhr.

## **Bürgermeisterin Claudia Streu-Schütze**

Tel.: **08039/15 70** Kanzlei Emmering

Fax: **08039/901 24 88**

Tel.: **08092/81 94 - 62** Büro VG Aßling

Mobil: **0172/982 93 08**

E-Mail: [claudia.streu-schuetze@vg-assling.de](mailto:claudia.streu-schuetze@vg-assling.de)

### **Gemeindekanzlei**

Hauptstraße 21, 83550 Emmering

### **Bürgersprechstunde**

Dienstag von 14 - 17 Uhr in der Kanzlei oder nach telefonischer Vereinbarung.

### **Tauschbücherei**

im alten Rathaus, Hauptstraße 8, Emmering, Eingang auf der Rückseite, täglich geöffnet.

[www.emmering.eu](http://www.emmering.eu)

## **Aus dem Gemeinderat**

**Sitzung am 15.02.2024** – Auszug aus dem Sitzungsprotokoll

*Bei Interesse: Die Original-Niederschrift kann in der Geschäftsstelle der Verwaltungsgemeinschaft Aßling eingesehen werden*

### **Finanzplan und Investitionsprogramm für 2023-2027**

Dem Gemeinderat liegt der vorläufige Entwurf des Finanzplans und des Investitionsprogramms für die Jahre 2023 – 2027 je Produkt und in Gesamtheit zur Beratung und Beschlussfassung vor (siehe doppischer Haushalt).

**Beschluss:** Der Gemeinderat beschließt – vorbehaltlich der erforderlichen Genehmigung durch die Rechtsaufsichtsbehörde – den Finanzplan und das Investitionsprogramm für die Jahre 2023 – 2027 (Art. 70 Abs. 4 der Gemeindeordnung).

### **Vollzug des Bayerischen Straßen- und Wegegesetzes (BayStrWG); Widmung und Einziehung von Straßenteilflächen der Gemeindeverbindungsstraße Nr. 1 „Straße St 2079 - Moos - Sanftleith - Froschlack“**

**Beschluss:** Die Straßenflächen der Gemeindeverbindungsstraße Nr. 1 „Straße St 2079 – Moos – Sanftleith - Froschlack“, im Bereich der Fl.Nr. 1903 Gemarkung Schalldorf auf einer Länge von ca. 131 m (zwischen Straßen-km 0,760 und km 0,891; betrifft nach Zerlegung die Fl.Nrn. 1878/1, 1880/1, 1904/4, 1904/5) die nicht auf der bisher gewidmeten Trasse der Gemeindeverbindungsstraße Nr. 1 verlaufen und die mit der Fl.Nr. 1903 Gemarkung Schalldorf bereits verschmolzen wurden, werden gemäß Art. 6 BayStrWG zur Gemeindeverbindungsstraße gewidmet. Fl.Nr. 1978/2 (Teilfläche) wird ebenfalls zur Gemeindeverbindungsstraße gewidmet. Fl.Nr. 2042 Gemarkung Schalldorf ist ganz zur Gemeindeverbindungsstraße zu widmen und nicht wie fehlerhaft eingetragen nur teilweise. Die Straßenbaulast trägt auf den gesamten neu gewidmeten Flächen die Gemeinde Emmering. Das Widmungsverfahren ist von der Verwaltung durchzuführen.

#### **Beschluss:**

Die Straßenflächen der Gemeindeverbindungsstraße Nr. 1 „Straße St 2079 – Moos – Sanftleith – Froschlack“, im Bereich der Fl.Nr. 1903 Gemarkung Schalldorf auf einer Länge von ca. 131 m (zwischen Straßen-km 0,760 und km 0,891; betrifft nach Zerlegung die Fl.Nrn. 1903/1 und 1903/2) die sich nicht mehr mit der neu vermessenen Straßentrasse überlagern und die von der Fl.Nr. 1903 Gemarkung Schalldorf bereits weggemessen wurden,

werden gemäß Art. 8 Abs. 6 BayStrWG wegen unerheblicher Veränderungen (ohne Einziehungsverfahren) eingezogen. Da Fl.Nr. 2075 Gemarkung Schalldorf seit jeher nicht zum Straßenkörper der Gemeindeverbindungsstraße Nr. 1 gehört, ist diese als Berichtigung aus dem Bestandsblatt zu streichen.

### **Vollzug des Bayerischen Straßen- und Wegegesetzes (BayStrWG); Einziehung eines Teilstücks des öffentlichen Feld- und Waldweges Nr. 54 „Weg von Schalldorf nach Obermühle“ gem. Art. 8 Abs. 1 Satz 1 BayStrWG**

Der öffentliche Feld- und Waldweg Nr. 54 „Weg von Schalldorf nach Obermühle“ führte bei seiner Erstwidmung von der Gemeindeverbindungsstraße 11 „Bruckhof – Viecht“ über eine Länge von ca. 900 m bis zur Einmündung in den damaligen öffentlichen Feld- und Waldweg Nr. 52. Offensichtlich war bei der Flurbereinigung im Jahr 2004 laut Flurbereinigungsplan vorgesehen, ein ca. 376 m langes Wegeteilstück, das durch das Waldgrundstück der jetzigen Fl.Nrn. 449 und 450 Gemarkung Schalldorf führt, einzuziehen, da es aufgrund der Wegeneinteilung nicht mehr benötigt wird. Die Einziehung dieses Wegeteilstücks vom öffentlichen Feld- und Waldweg Nr. 54 wurde jedoch im Maßnahmenplan der Flurbereinigung nicht genannt. Des Weiteren ist der Weg um das ca. 110 m lange Teilstück zu kürzen, das über die Waldgrundstücke Fl.Nrn. 526 und 527 Gemarkung Schalldorf führt, da diese beiden Flurnummern nie in der Widmung enthalten waren. Um spätere rechtliche Unklarheiten auszuschließen, wird von der Verwaltung vorgeschlagen, für diese insgesamt 486 m langen Wegeteilstücke ein offizielles Einziehungsverfahren durchzuführen. Eigentümer der einzuziehenden Wegeteilstücke sind die Eigentümer der Grundstücke mit den Fl.Nrn. 449, 450, 526 und 527 Gemarkung Schalldorf. Das restliche, 380 m lange Wegeteilstück, beginnend von der Abzweigung der Gemeindeverbindungsstraße Nr. 11 (Bruckhof – Viecht) bis auf Höhe der Grundstücksgrenze der beiden Fl.Nrn. 529 und 530, bleibt wie bisher als öffentlicher Feld- und Waldweg gewidmet. Baulastträger für dieses verbleibende Wegeteilstück sind die Eigentümer der Grundstücke mit den Fl.Nrn. 521, 523, 524, 525, 526 Gemarkung Schalldorf.

**Beschluss:** Der öffentliche Feld- und Waldweg Nr. 54 „Weg von Schalldorf nach Obermühle“ wird auf dem insgesamt 486 m langen Endstück, beginnend auf Höhe der Grundstücksgrenze der beiden Fl.Nrn. 529 und 530 Gemarkung Schalldorf, das quer über die Fl.Nrn. 526, 527, 449 und 450 Gemarkung Schalldorf führt bis zur Kreuzung der beiden öffentlichen Feld- und Waldwege Nrn. 85 und 86 eingezogen. Das Einziehungsverfahren ist von der Verwaltung durchzuführen. Sofern während der dreimonatigen öffentlichen Bekanntmachung über die beabsichtigte Einziehung keine Einwendungen erhoben werden, ist die entsprechende Einziehungsverfügung zu erlassen.

### **Neues Rathaus Emmering; Nachträge Baumeisterarbeiten**

Die Baumeisterarbeiten beim Umbau des Raiffeisengebäudes zum neuen Rathaus wurden zum Bruttoangebotspreis von 96.132,56 € vergeben. Die Schlussrechnung in Höhe von 122.893,32 € enthält Nachträge und Mehraufwendungen von brutto 35.114,89 €. Die anfallenden Mehrarbeiten wurden auf der Baustelle zum Teil besprochen und auch protokolliert, beim Auftraggeber angemeldet wurden diese jedoch nicht. Entsprechende Nachträge wurden nicht im Vorfeld bekanntgegeben und Regieberichte nicht wie vereinbart eingereicht. Die Abrechnung erfolgt nun über Pauschalen und Stückzahlen. Zugrunde gelegt wird eine Urkalkulation. Die Nachträge sind aufgrund der eingereichten Unterlagen nicht oder nur zum Teil prüfbar. Aufgrund der



fotografischen Dokumentation kann nachvollzogen werden, dass die Arbeiten ausgeführt wurden. Der grundsätzliche Vergütungsanspruch besteht demnach. Nach Stellungnahme des Architekten sind Nachträge in Höhe von 15.732,38 € nachvollziehbar und zum Teil belegbar und somit zu begleichen. Nach Stellungnahme des Architekten erhält die Firma daher für die geleisteten Arbeiten eine Gesamtsumme von brutto 105.688,02 €. Da bei einigen Punkten noch eine konkrete Aufstellung fehlt, wurden Unterlagen nachgefordert. Die Schlusszahlung kann nach Eingang der zur Prüfung noch nötigen Dokumente erfolgen.

**Beschluss:** Der Gemeinderat stimmt der Schlussrechnung für die Baumeisterarbeiten in Höhe von 105.688,02 € zu.

## Informationen

- ▶ Bürgermeisterin Claudia Streu-Schütze informierte, dass das Dach des Wasserturms durch die Firma Lettl abgedichtet wurde. Das Dach war aufgrund witterungsbedingter Einflüsse in zwei Teile gerissen und teilweise nicht mehr befestigt. Die Dringlichkeit der Reparatur war somit gegeben.
- ▶ In Westerberg muss wegen eines Bauvorhabens eine Wasserleitung verlegt werden.
- ▶ Das Oberflächenwasser der Grundstücke Hauptstraße 36 und 36 a ist ordnungsgemäß zu versickern.
- ▶ Ein Vororttermin für die Besichtigung der Attelbrücke Obermühle wird zeitnah vereinbart.
- ▶ Laut Aussage des Straßenbauamts erfolgt die Sanierung der Staatsstraße in diesem Jahr ohne die Brücke bei Bruckhof.

Sitzung am 14.03.2024 – Auszug aus dem Sitzungsprotokoll

## Haushaltssatzung 2024

Dem Gemeinderat liegt der vorläufige Entwurf der Haushaltssatzung 2024 mit Ergebnis- und Finanzhaushalt einschließlich der Teilhaushalte und Stellenplan zur Beratung und Beschlussfassung vor. Der Ergebnishaushalt schließt mit einem Jahresergebnis in Höhe von -37.325 €. Im Finanzhaushalt beträgt der Saldo aus laufender Verwaltungstätigkeit 75 €. Auszahlungen für Investitionen werden in Höhe von 1.496.735 € vorgenommen. Zur Finanzierung ist eine Kreditaufnahme in Höhe von 820.000 € geplant. Die Änderung des Bestandes an eigenen Finanzmitteln beträgt plus 145.250 € und der Endbestand zum 31.12.2024 ist mit 443.381 € geplant. Der Höchstbetrag der Kassenkredite zur Sicherung der kurzfristigen Liquidität wird auf 615.000 € festgesetzt. Als Verpflichtungsermächtigung werden 1.982.200 € festgesetzt. Der Stellenplan enthält im Wesentlichen eine aufgestockte Teilzeitstelle auf Vollzeitstelle und den Wegfall einer geringfügigen Stelle.

**Beschluss:** Der Gemeinderat beschließt, vorbehaltlich der erforderlichen Genehmigung durch die Rechtsaufsichtsbehörde, die Haushaltssatzung 2024 zu erlassen und den Haushaltsplan 2024 mit den darin enthaltenen Ansätzen und Abschlussziffern aufzustellen.

## Priorisierung der Investitionen 2024

Die Genehmigung des Haushaltes 2023 durch das Landratsamt Ebersberg erfolgte unter anderem mit der Auflage, dass bei künftigen Haushaltsaufstellungen ein gesonderter Beschluss zur Priorisierung der Investitionen gefasst werden muss und dieser zusammen mit dem Haushalt der Rechtsaufsicht vorzulegen ist.

**Beschluss:** Der Gemeinderat priorisiert die Investitionen 2024 mit zeitlicher Einteilung gemäß beigefügter Anlage. ▶

**sky**

Landgasthof

BRUCKHOF

Wir suchen Unterstützung im Service und in der Küche.  
Einfach vorbeikommen oder anrufen. Wir freuen uns.



Spül-/Küchenhilfe am WE gesucht m/w/d

---

ab Mai gibt's Freitag's wieder

Spareribs vom Smoker

Bitte reservieren.

**Feiern Sie Ihr Familienfest, Firmenevent,... bei uns:  
Gaststube, Weinstube, Kegelbahn oder im schönen  
Kastanien-Biergarten – wir freuen uns -**

<p><b>Öffnungszeiten:</b> Do – Fr ab 16:00 Uhr Sa für Feiern geöffnet oder wir machen Catering Sonntag ab 9:00 Uhr bis Koaner mehr do is.</p>	<p>Landgasthof Bruckhof Martin Finsterwald Bruckhof 8 83550 Bruckhof Tel: 08039-9020544</p>
---	---

zuecherl

08039-1407





KFZ-Meisterbetrieb und  
Reparaturwerkstätte

- Klimaservice
- Reifen / Felgen
- Unfallinstandsetzung
- Instandsetzung, AU und TÜV
- Scheibentausch (auch Reparatur)
- Hauptuntersuchung 2 x wöchentlich
- Alle Diagnose- und Messgeräte im Haus
- Reparatur und Kundendienst aller Fahrzeugtypen

83550 Bruckhof 12 - Tel: 08039-1407

## ► Gemeindliche Wasserversorgung

### Reparatur und Sicherung Dach Hochbehälter Westerberg

Bereits im Jahr 2023 wurde auf den Zustand des Hochbehälterdaches hingewiesen. Eine in Auftrag gegebene Reparatur konnte aufgrund der Witterungsverhältnisse im letzten Jahr nicht mehr erfolgen. Im Januar 2024 wurde die Gemeinde Emmering von der Firma Vodafone (Arbeiten an der Antenne) darauf aufmerksam gemacht, dass das Dach an einigen Stellen gerissen ist und Wasser eintreten kann. Unverzüglich war nun eine Reparatur nötig und aufgrund des sonnigen Wetters auch kurzfristig möglich. Die Auftragserteilung von der Verwaltung war mit dem Hinweis „unverzüglich mit minimalstem Aufwand“ hinterlegt. Um weiteren Schaden zu vermeiden wurde das Dach an den Falzen geklebt und mit Holzlattungen fixiert. Anschließend erhielt die Gemeinde hierfür eine Rechnung über brutto 23.481,60 €. Aufgrund der Höhe des Betrages wurde ein Vororttermin vereinbart, an dem der doch unerwartet hohe Betrag erklärt wurde. Nach weiterer Prüfung waren noch Fragen zur Rechnung offen. Eine Überprüfung von Seiten der ausführenden Firma bestätigte den Einwand der Gemeinde. Eine erneute Einreichung mit der berichtigten Rechnung erfolgt in den nächsten Tagen. Eine Beschlussfassung hat aufgrund Art. 37 GO nicht zu erfolgen.

## Neues Rathaus Emmering

### Wappen für die Außenfassade; Auftragsvergabe

Der Gemeinderat diskutiert bereits seit einiger Zeit über ein Wappen für die Außenfassade des neuen Rathauses. Zuletzt einigte man sich auf den Vorschlag einer Firma in Wappenform in einer Größe von 1000 x 1080 mm, die Grundplatte aus Acrylox 19 mm, frontseitig Silber foliert, 2 Stück Geweihe und 1 Stück Winkel aus dem gleichen Material in Rot. Außerdem soll der Schriftzug: „Rathaus“ in Versalhöhe 150 mm in Schiefergrau angebracht werden. Eine Tafel für die Öffnungszeiten ist im Preis ebenfalls enthalten. Es handelt sich um eine Tafel aus Acrylglas, 8 mm in einer Größe von 250 x 250 mm. Das Angebot der Firma beläuft sich auf brutto 2.381,46 €.

**Beschluss:** Nach eingehender Diskussion fasst der Gemeinderat den Beschluss, das Wappen wie angeboten zum Preis von brutto 2.381,46 € anfertigen zu lassen.

## Informationen

► Wie in der Bürgermeisterdienstversammlung besprochen, hat die Kath. Dorfhelferinnen & Betriebshelfer in Bayern GmbH (KDBH) mit Schreiben vom 05.03.2024 mitgeteilt, den jährlichen Stundenzuschuss zu erhöhen und einen Festzuschuss in Höhe von 400 € für das Jahr 2024 beantragt. Der beantragte Zuschuss wurde von der Gemeinde ausbezahlt. ■

## Wie geht es weiter im Mäusenest?

Unter dem Vorbehalt eines eventuell verkürzten Mäusenestjahres starten wir im September mit neuen Mäuslein. Deshalb findet am **Freitag, 17. Mai, von 12-14 Uhr ein Informationsnachmittag** zum Kennenlernen und Anmelden für das Mäusenestjahr 2024/25 statt. Jede Familie kann ohne Termin vorbeikommen, sich einen ersten Eindruck verschaffen und eine Anmeldung ausfüllen. Die Platzvergabe erfolgt nach den bekannten Auswahlkriterien und die Zusagen kommen spätestens Mitte Juni.

Unser Ziel ist es, Ihrem Kind die erste Trennung von Zuhause zu erleichtern und sie auf den Schritt in den Kindergarten vor-

zubereiten. Wir betreuen an zwei Vormittagen pro Woche je 10 Kinder von 8.45 - 11.15 Uhr, in zwei festen voneinander, unabhängigen Gruppen. In den bayerischen Schulferien ist das Mäusenest geschlossen.  
*Wir freuen uns auf Ihr Interesse.*

## Die Emmeringer Mäusekinder suchen in naher Zukunft (Anfang/Mitte 2025) ein neues beheizbares Nest im Gemeindegelände.

Wir benötigen 1-3 Räume (je nach Größe), und ein Badezimmer mit Toilette, Waschgelegenheit und gegebenenfalls Platz für eine Wickelkommode. Eine Küche ist nicht zwingend notwendig. Falls eine Wiese, ein Wald oder sonstige Außenspielmöglichkeit in der Nähe sind, wäre das natürlich perfekt!

**Kontakt: Daniela Keser, 0173 / 387 397 2**



## Emmeringer engagieren sich beim Ramadama

Ganz schön fleißig waren kürzlich einige Emmeringer Bürgerinnen und Bürger, die im Rahmen des alljährlichen Ramadama fast vier Stunden im und rund um ihren Ort unterwegs waren. Mit Müllsäcken bepackt, Leuchtwesten und Arbeitshandschuhen ausgestattet sammelten die engagierten Frauen, Männer und einige Kinder Müll auf und wunderten sich, was so alles weggeworfen wird. „Ich freue mich riesig, dass sich so viele für unsere Gemeinde engagieren und dafür sorgen, dass wir in einer schönen Umgebung leben können“, strahlte Bürgermeisterin Claudia Streu-Schütze (3. v. l. vorne) und lud im Namen der Gemeinde Emmering anschließend zur einer kleinen Brotzeit mit Getränken von der Kramerin zum gemütlichen Ausklang ein.



## Ausflug der Gartenfreunde

Der Verein für Gartenbau und Landespflege Emmering lädt ein zur **Besichtigung des privaten Gartens von Familie Bittner** in Alxing. Wir treffen uns am **Samstag, 25. Mai**, auf dem Parkplatz des Landgasthofs Bruckhof. Abfahrt um 13:15 Uhr mit privaten PKW. Wer Lust hat, kommt danach noch mit auf Kaffee und Kuchen in

einer nahegelegenen Gaststätte. Auch Nichtmitglieder sind herzlich eingeladen! **Anmeldung bis 23. Mai** bei

Dani Kagermeier, Tel. 08039/902124 (auch AB);

Anni Kehr, Tel. 0162/2607657 (auch WhatsApp) oder

Gabi Kirchlechner, Tel. 08039/3501 (ab 18 Uhr).





Es ist nie zu früh,  
es geht uns alle an!

## Info-Abend zur Patientenverfügung

**Patientenverfügung  
Betreuungsverfügung  
Vorsorgevollmacht**

- Hast du dir schon einmal Gedanken gemacht was mit dir passiert, wenn du selber nicht mehr über dich entscheiden kannst?
- Wer soll diese Entscheidungen treffen?
- Informiere dich an diesem Abend was für dich in Frage kommt.

**Bei Bedarf Schreibzeug mitbringen.**

Den Vortrag hält Barbara Noichl, Koordinatorin des Jakobus Hospizverein e.V., Rosenheim

**Termin:**

- Dienstag, 07.05.2024
- 19 Uhr
- Landgasthof Bruckhof in der neuen Kegelbahn
- Kosten: 3 € für Mitglieder frei
- Broschüre vom Staatsministerium erhältlich, 8 €



## Sicher zur Schule und wieder nach Hause

Die Vorschulkinder der Marienkäfer- und Schmetterlingsgruppe absolvierten im April mit Eberhard Schweida und Karin Wening von der Verkehrswacht einen Fußgängerführerschein. Ihnen wurde gezeigt wie man sich auf dem Weg zur Schule oder auch zur Bushaltestelle richtig verhalten muss, um sicher in die Schule und wieder nach Hause zu kommen. Welche Regeln man beachten muss, um eine Straße sicher (an einer Ampel oder

**Stolz halten die Vorschulkinder ihre Urkunden in Händen, die sie als geschulte Fußgänger ausweist.**



einem Zebrastreifen) zu überqueren. Alle Kinder haben den Fußgängerführerschein mit Bravour bestanden und dafür eine Urkunde bekommen, über die alle sehr stolz sind. Wir bedanken uns recht herzlich bei der Verkehrswacht für dieses Angebot.

Unsere Krippenkinder aus der Raupengruppe freuten sich über einen neuen Krabbelstunnel, der aussieht wie ein bunter



Drachen. Mit Hilfe des Elternbeirats konnte dieses neue Spielgerät angeschafft werden. Vielen Dank dafür!

**Das macht Spaß: die kleinen Raupen krabbeln auf dem bunten Drachen herum.**

# obermaier

mehr Komfort - weniger Energie Heizung - Sanitär - Solar



**Wir suchen Dich!**

Anlagenmechaniker (m/w/d)  
Heizung / Sanitär

Informieren Sie sich auch bei:



Obermaier GmbH  
Kronau 16  
83550 Emmering  
☎ 08067 / 433  
[www.obermaier-gmbh.de](http://www.obermaier-gmbh.de)



## René Böttcher

MALERMEISTERBETRIEB

*... individuelle Gestaltung für Ihr Zuhause!*

- Fassaden- und Raumgestaltung
- Tapezier- und Lackierarbeiten
- Farbkonzepterstellungen

Hauptstraße 37a | 83550 Emmering

Telefon: 08039/9012466 | Mobil: 0151/23788063

E-Mail: [maler.boettcher@outlook.de](mailto:maler.boettcher@outlook.de)

# BAUUNTERNEHMEN NIGGL



**Maurermeister und Hochbautechniker  
Neubau • Umbau • Renovierung • Verputzarbeiten**

Kronau 8 • 83550 Emmering

Telefon: 08067 - 370 • Fax 08067 - 9099422

E-Mail: [toninigg1@t-online.de](mailto:toninigg1@t-online.de)

**WWW.TONI-NIGGL.DE**

# Lettl GMBH



**Bauspenglerei - Flachdach  
Terrassenabdichtungen  
Geländerbau - Propangas**

Schalldorfer Straße 5 - 83550 Emmering

Telefon 08039/1594 Fax 08039/5560 Mobil 0172/7221575

E-Mail: [Lettl-Emmering@t-online.de](mailto:Lettl-Emmering@t-online.de)



## Rück- und Ausblick

Wie jedes Jahr fand auch heuer die Jahreshauptversammlung des Trachtenvereins Emmering im Vereinsheim in Bruckhof statt, wo sich knapp 100 Mitglieder einfanden. Nach den Berichten von Schriftführer, Kassier, Vorplattler und Jugendleitern gab 1. Vorstand Johannes Loidl bekannt, dass der Vereinsausschuss einstimmig beschlossen hat, im Jahre 2027 den 95. Vereinsgeburtstag mit einem Trachtenfest im kleineren Rahmen zu feiern. Sozusagen als Generalprobe für das 100-jährige in 2032, für den Loidl augenzwinkernd einen „größeren“ Rahmen in Aussicht stellte! Neuwahlen finden erst im nächsten Jahr wieder statt.

Auch Ehrungen standen dieses Jahr an. Für 40 Jahre Mitgliedschaft wurden geehrt: Anton Baumann, Max Hansmaier, Josef Schneeberger, Josef Schwarz und Rosina Weigl. Für 40 Jahre aktive Mitgliedschaft: Martin Huber sen., Monika Huber und Rosa Maria Trenkler. Der Verein bedankt sich bei allen Geehrten für ihre Treue und ihren Einsatz für den Verein!



Die beiden Vorstände Johannes Loidl (rechts) und Sepp Niedermaier (links) ehrten Sepp Schneeberger, Rosa Maria Trenkler, Monika Huber und Martin Huber sen. (von links).

## Vorstand im Amt bestätigt

Am 7. März fand die alljährliche Jahreshauptversammlung des Kinder- und Jugendfördervereins Emmering e.V. statt. Auf die Vereinsmitglieder warteten zahlreiche Berichte aus dem Vereinsgeschehen des vergangenen Jahres sowie ein spannender Ausblick auf geplante Aktivitäten für dieses Jahr. Auch Neuwahlen standen auf der Tagesordnung. Die aktuelle Vorstandschaft, bestehend aus Marlene Hilger (Vorsitzende), Irmgard Demmel (Vorsitzende), Maria Springer (Kassier), Stefan Hilger (Kassier) und Julia Krichbaumer (Schriftführerin), wurde im Amt bestätigt. Neu im Team der Beisitzer sind Juliane Rehkla, Silvia Schäfer und Kerstin Sorge. Die Vorstandschaft bedankt sich bei den ausgeschiedenen Beisitzern für die gute Zusammenarbeit und Mithilfe in den letzten Jahren.



Von links, vordere Reihe: Andrea Luther, Maria Springer, Marlene Hilger, Irmgard Demmel, Anita Sendldorfner, Kerstin Sorge; hintere Reihe: Stefan Hilger, Julia Krichbaumer, Silvia Schäfer, Juliane Rehkla, Heidi Meier und Annette Schmid

Der Pfarrgemeinderat lädt ein:

**Emmeringer**

**Pfarrgartenfest**

mit der **Emmeringer Musi**

**2024**

**Donnerstag 30. Mai 2024**  
nach der Fronleichnamprozession

**Hüpfburg**

**Essen und Trinken**

**Kaffee und Kuchen**

Bei Regen findet das Fest im Trachtenheim in Bruckhof statt.

## Maiandacht in Schalldorf

Herzliche Einladung zur gestalteten Maiandacht am **2. Mai** um 19 Uhr an der Kapelle in Schalldorf.

## Einladung zum Pankratiusfest

Anlässlich des Ehrentags unseres Kirchenpatrons möchten wir Euch herzlich zur Feier unseres Kirchenpatroziniums einladen am **Dienstag, 14. Mai**. Wir treffen uns um 19 Uhr an der Kirche zum Flurumgang und gemeinsamen Gottesdienst. Anschließend laden wir zum gemütlichen Beisammensein im alten Feuerwehrhaus ein. Für Brotzeit und Getränke ist gesorgt. Wir freuen uns auf viele Gäste.

Der Emmeringer Pfarrgemeinderat

**Auf geht's!**

[www.tsv-emmering-jugend.de](http://www.tsv-emmering-jugend.de)

**Schnupper-Training**

**Für fußballinteressierte Kinder Jahrgänge 2017/18 & jünger**

Wir trainieren freitags von 15.15 – 16.15 Uhr am Sportplatz in Emmering.

**Wir freuen uns auf Euch!**

Kontakt: [hans.zacherl@tsv-emmering.de](mailto:hans.zacherl@tsv-emmering.de) oder 0171-288 9490 und [lana.altinger@web.de](mailto:lana.altinger@web.de) oder 0157-56 35 93 25.





## Tennis-Termine 2024

20. April Deutschland spielt Tennis  
 (27. April Ausweichtermin) Fußball meets Tennis  
 14. September Mixed Race Finale  
 28. September Schleiferlturnier

**Dienstags 15-19 Uhr: Training Jugend und Damen  
 Punktspiele (Heimspiele)**

04. Mai 9 Uhr U12 – TUS Großkarolinenfeld  
 21. Juni 15 Uhr U15 – TV Dürnbach II  
 22. Juni 9 Uhr U12 – FC Halfing  
 29. Juni 9 Uhr U15 – TSV Otterfing  
 05. Juli 15 Uhr U15 – TC Miesbach  
 06. Juli 9 Uhr U12 – ASV Glonn

## Fußball-Termine

### Spiele Herren

So 28.04. 15 Uhr: FC Grünthal I - TSV Emmering I  
 TSV Emmering II spielfrei  
 Sa 04.05. 18 Uhr: TSV Emmering II - DJKK SV Oberndorf I  
 So 05.05. 14 Uhr: TSV Emmering I - SV Söchtenau I  
 Fr 10.05. 19 Uhr: SV Westerdorf I - TSV Emmering I  
 So 12.05. 14 Uhr: TSV Soyen I - TSV Emmering II  
**Pfingstamsamstag 18.05.**  
 15 Uhr: TSV Emmering I - SV Schloßberg-Stephanskirchen I  
**Pfingstmontag 20.05.**  
 15 Uhr: TSV Emmering II - TSV Taufkirchen I

## Neue Trikots für Emmeringer U13



Die D-Jugend des TSV Emmering wurde im Rahmen ihres Hallenturniers mit neuen Trikots ausgerüstet, die sie bei der Siegerehrung schon tragen durften. Die Shirts kamen beim Testspiel gegen die SG Soyen/Albaching erneut zum Einsatz. Damit kann die Mannschaft auch durch ein einheitliches Auftreten zeigen, dass sie EIN Team ist. Gesponsert wurden die Shirts von Trainer Michael Görg, der nebenbei im Bereich Empfehlungsmarketing tätig ist mit den Schwerpunkten Ernährung im Allgemeinen und Sporternährung im Besonderen.

[www.tsv-emmering.de](http://www.tsv-emmering.de)

# Warum das Elektroauto das Rennen schon gewonnen hat!

## Ein Vergleich verschiedener Antriebskonzepte von PKW



AGENDA 21  
AK-Energie



Entscheidend ist der Wirkungsgrad des Antriebskonzeptes von der Energiegewinnung bis zum Antriebsrad. Beim E-Auto liegt er bei 70-80%. Bei anderen Konzepten geht durch Umwandlung und Transport viel verloren. Dies kann durch Forschung und Entwicklung nicht wesentlich ausgeglichen werden.

Der Vorsprung von E-Autos wird ständig größer, insbesondere durch Verbesserungen der Batterietechnik. Der Akku kann auch PV-Strom speichern und bei Bedarf das Haus mit Strom versorgen.

Ein konventionelles Auto verbraucht in der üblichen Nutzungsdauer etwa 14 000 kg Treibstoff für über 25 000 Euro und setzt über 30 000 kg CO2 frei. Der Verkehrssektor verfehlt immer wieder die Ziele beim Klimaschutz.

**Klimafreundliche Mobilität ist schon jetzt und preisgünstig mit einer eigenen Solaranlage möglich!**

### Bürgermeister Dr. Eduard Koch

Tel.: 08092/18 98 Kanzlei Frauenneuharting  
Fax: 08092 - 851 79 38  
Tel.: 08092/81 94 - 33 Büro VG Aßling  
Mobil: 0151/61 900 470  
E-Mail: [eduard.koch@vg-assling.de](mailto:eduard.koch@vg-assling.de)

### Gemeindekanzlei

Dorfstraße 3, 83553 Frauenneuharting

### Bürgersprechstunde

Mittwoch 15:00 - 17:30 Uhr oder nach tel. Vereinbarung

### Wertstoff-Container-Standorte

Jakobneuharting, Kläranlage, Frauenneuharting, Leitenweg

[www.frauenneuharting.de](http://www.frauenneuharting.de)

## Aus dem Gemeinderat

*Bei Interesse: Die Original-Niederschriften können in der Geschäftsstelle der Verwaltungsgemeinschaft Aßling eingesehen werden.*

Sitzung am 22.02.2024 – Auszug aus dem Sitzungsprotokoll

### Gemeindliche Finanzwirtschaft

#### Prüfbericht des Bayerischen Kommunalen Prüfungsverband für die Jahre 2010-2016

Von September 2019 bis Mai 2020 fand die überörtliche Prüfung der Jahresabschlüsse 2010 bis 2016 durch den Bayerischen Kommunalen Prüfungsverband (BKPV) statt. Schwerpunkt war neben den kommunalwirtschaftlichen Angelegenheiten die kostenrechnenden Einrichtungen und vertragliche Angelegenheiten. Die Prüfungsfeststellungen wurden mit dem Ersten Bürgermeister und der Verwaltung besprochen und im Prüfbericht festgehalten. Der Rechnungsprüfungsausschuss der Gemeinde Frauenneuharting hat den Bericht des BKPV vom 29.01.2021, sowie die Erläuterungen der Verwaltung zu den darin genannten Beanstandungen zur Kenntnis genommen.

#### Beschluss:

Der Gemeinderat nimmt die Prüfungsfeststellungen und die diesbezüglichen Stellungnahmen der Finanzverwaltung zur Kenntnis.

### Kinderhaus Frauenneuharting

#### Rand- und Kurzbuchungszeiten; Mindestbelegung

Im Kinderhaus Frauenneuharting werden von Eltern zum Teil sehr kurze Mittagsbuchungen gefordert. Insbesondere im Hort werden Kinder verköstigt und verlassen dann das Kinderhaus. In der Mittagszeit erfordern die Gruppengrößen dann mindestens 2 bis 3 Betreuer, ab 14:00 Uhr befinden sich deutlich weniger Kinder in den Gruppen und zu viel betreuendes Personal. Um diese (wirtschaftlichen) Schwierigkeiten zu beheben, müssen Kinder für mindestens 2-3 Stunden am Tag gebucht werden und nicht mehr nur 1-2 Stunden (Mindestbuchungszeit 2-3 Stunden). In Randzeiten sind zum Teil nur noch wenige (manchmal zwei) Kinder im Haus. Damit die Gemeinde Frauenneuharting für wenige Kinder nicht mehrere betreuende Personen beschäftigen muss, sollen Gruppen, soweit möglich, zusammengelegt werden. Es ist jedoch nicht sinnvoll, Hort- und Krippenkinder zusammenzulegen, wohl aber ist es möglich, Kindergarten- und Hortkinder

in eine Gruppe zusammenzufassen. Die Mindestbelegungen auf der Basis von Buchungen (nicht tatsächlich vorhandener Kinder an einem bestimmten Tag) sind

- ▶ für das Kinderhaus auf insgesamt 8 Kinder
- ▶ für die Krippe auf 2 Kinder (dann reicht eine betreuende Erzieherin)

festgelegt. Die Anzahl der betreuenden Personen muss mindestens eine Person höher sein als die Anzahl der vorhandenen (auch zusammengelegten) Gruppen.

Wenn angebotene Buchungszeiten des Kinderhauses für

- ▶ Hort- und Kindergartenkinder
- ▶ Krippenkinder

unterschritten werden, behalten sich der Träger und die Kinderhausleitung vor, die Randzeiten zu streichen. Randzeiten sind die täglichen Zeiten zwischen 7.00-7:30 Uhr sowie 16.00-17.00 Uhr.

#### Beschluss:

Der Gemeinderat stimmt bei Unterschreitung der Buchungszeiten zu, die Randzeiten zu streichen.

### Informationen

- ▶ Für den Neubau der EBE 9 liegt ein erster Entwurf zur Umleitung des Verkehrs vor. Der LKW-Verkehr soll nicht über die Haginger Straße geleitet werden. Das Straßenbauamt hat dem so zugestimmt. Außerdem ist ein Ringschluss der Wasserleitung von der Hauptstraße in Jakobneuharting zur Straße „Am Wirtsland“ nötig. ■

## Fit in FNH

Freitag, 10. Mai 2024

# Kaffeekranz

im Hirschbichler Land-Café

Wir treffen uns um 14 Uhr  
am Dorfplatz in  
Frauenneuharting  
und bilden Fahr-  
gemeinschaften.

Wenn gewünscht  
können wir nach dem  
Cafébesuch auch noch  
spaziergehen...



Eine gemeinsame Einladung von  
Bärbel Aschauer-Lammel, Tel. 09092/4554  
und Elke Hauser, Tel. 08092/5771  
Senioren-/Behindertenbeauftragte  
Um telefonische Anmeldung wird gebeten.



# Aus Holz wird Stolz

Eigene Produktion nach Ihren Vorstellungen

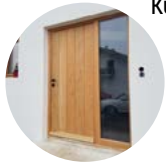
## Fensterbau

**Fenster und Wintergärten** sind unsere absolute Kernkompetenz. Auf einer Produktionsfläche von über 3.500m<sup>2</sup> und mithilfe **modernster CNC-Maschinen** und einem Lackierroboter produzieren wir Fenster und Wintergärten in eigener Herstellung - ganz nach **Ihren individuellen Wünschen**.



## Innenausbau

Wir produzieren **Türen, Treppen, Küchen, Bäder** und vieles mehr in meisterlicher Handwerksarbeit. Dabei bieten wir unseren Kunden **alles aus einer Hand** - von der Beratung, über Planung & Zeichnung, bis hin zur Herstellung & Montage. Für Unternehmen und Organisationen kümmern wir uns auch um die **Objekteinrichtung** ganzer Komplexe.



# HW hans wieser

FENSTERBAU · INNENAUSBAU

DORFSTR. 4 · 83553 FRAUENNEUHARTING · TEL. 08092-9291

[www.schreinerei-wieser.de](http://www.schreinerei-wieser.de)

# Reisberger



## Tagesfahrten

Mi 02.05.	Vilstalsee mit einer Ehrenrunde im „Franz Eberhofer-Kreisel“	21 €
Di 07.05.	Kulinarische <b>Schiffswallfahrt</b> nach Mariaort an der Donau	72 €
Sa 11.05.	<b>Brunch- und Schlemmerfahrt</b> auf der Altmühl	85 €
Mi 22.05.	Zum <b>Spargelessen</b> im Spargelhof Sandharlanden	22 €
Do 13.06.	<b>Wanderparadies Trattberg Alm</b> Panoramastraße inkl. Maut	29 €

## Baden und Erholen

15.05.-20.05.	Slowenische <b>Therme Radenci</b>	555 €* ab 595 €* 649 €* 649 €*
25.05.-01.06.	<b>Bade- und Thermalreise</b> an Slowenische Riviera ***S Hotel Vile Park, **** Hotel Histron	
02.06.-09.06.	Italien – <b>Adria Lignano</b> am „Goldenen Stand“	

## Mehrtagesfahrten

09.06.-11.06.	<b>Dachstein Gletscherwelt</b> und Schladminger Tauern	355 €* 475 €* 455 €* 695 €* 695 €*
23.06.-26.06.	<b>Thüringen</b> mit Weimar, Erfurt, Naumburg und Jena	
28.06.-01.07.	<b>Traumpanorama</b> auf den <b>Südtiroler Hochalmen</b>	
11.07.-14.07.	Bahnerlebnis <b>Schweiz: Bernina-Express</b> und auf den Spuren des Glacier-Express	

Mehr Informationen und Termine: [www.omnibus-reisberger.de](http://www.omnibus-reisberger.de)

\* Reisepreis pro Person im Doppelzimmer

Irrtümer und Druckfehler vorbehalten

Omnibusverkehr Reisberger GmbH • Tel.: 0 80 92 / 12 79 • Fax: 0 80 92 / 71 76  
Haus 4 • 83553 Frauenneuharting • E-Mail: [info@omnibus-reisberger.de](mailto:info@omnibus-reisberger.de)



Ihr Lagerhaus  
mit regionalem Landmarkt

## Startschuss in die Grillsaison

**Restaurant-Grillkohle**  
im 15kg Sack

**Passende Anzündhilfe**  
**Feuerbällchen**  
1,0kg oder 2,5kg



- extra grobstückig
- mit besonders langer Brenndauer

**Außerdem bei uns im Sortiment:**

Gewächshausfolie | Gartenvlies | Wasserschläuche |  
Gießkannen | und vieles mehr

## Ein- und Verkaufs-GmbH

Unsere Öffnungszeiten: Mo bis Fr 08:00 – 12:00 Uhr / 13:00 – 16:30 Uhr

Köckmühle 133 | 83539 Pfaffing  
Tel. 08076/9176-0 | Fax. 08076/9176-50 | [info@evg-pfaffing.de](mailto:info@evg-pfaffing.de)

[www.evg-pfaffing.de](http://www.evg-pfaffing.de)

# DOMICON

bauen. wohnen. leben  
aussenanlagen

Wir suchen ab sofort Verstärkung in unserem Team:

## Garten- und Landschaftsbauer

m/w/d in Vollzeit

## Helfer m/w/d in Vollzeit

Suchen sie eine spannende berufliche Herausforderung?

Ein junges und dynamisches Team bietet Ihnen die Möglichkeit,  
Ihre Leidenschaft für Outdoor-Arbeiten in die Tat umzusetzen.

Bei uns haben Sie die Chance an abwechslungsreichen Projekten  
mitzuwirken und Mitglied in einem motivierten Team zu werden.

Weitere Infos finden Sie auf unserer Website [www.domicon.eu](http://www.domicon.eu)

Wir freuen uns über Ihre Bewerbung!



kontakt speichern



0176 227 811 91  
[info@domicon.eu](mailto:info@domicon.eu)



Graben 7  
83553 Frauenneuharting





Gockl und Rollbraten vom Grill

Vatertag,  
9. Mai um 10:15 Uhr  
Gottesdienst mit anschl.  
Beisammensein

Auf zahlreichen Besuch freut sich  
der Krieger- und Soldatenverein Frauenneuharting

Gemeindesaal

Der Radfahrerverein Lauterbach-Sensau lädt zur **Jahreshauptversammlung am Freitag, 17. Mai**, um 19.30 Uhr zum Wirt in Rettenbach ein. Die Vorstandschaft bittet um zahlreiches Erscheinen. Das Fest im August und der Vereinsausflug im September stehen auf der Tagesordnung.

## Muttertagsbasteln

Der **Obst- und Gartenbauverein Frauenneuharting** lädt alle Kinder zum gemeinsamen Basteln für den Muttertag ein. Treffpunkt ist am **Samstag, 11. Mai, um 14 Uhr** am Bauhof beim Gemeindesaal in Frauenneuharting. Die Eltern sorgen bitte für eine Begleitperson, die die Aufsicht übernimmt. Wir freuen uns auf das gemeinsame Basteln.

**Voranzeige:** Unser diesjähriger **Vereinsausflug** führt uns am 6. Juli zur Landesgartenschau nach Kirchheim. Anmeldungen nehmen wir auch jetzt schon gerne entgegen.

Die Vorstandschaft



## Freizeit-Basketball



Dieses Sportangebot richtet sich an Frauen und Männer, Mädchen und Jungen, Neu-, Spät- und WiedereinsteigerInnen ab 16 Jahren mit Spaß am Basketball. Freude an Spiel und Bewegung stehen dabei im Vordergrund. Kurszeit ist donnerstags von 19-20:30 Uhr.

Anmeldungen bitte unter [info@tsv-frauenneuharting.de](mailto:info@tsv-frauenneuharting.de) oder über unsere Homepage. Wir freuen uns auf Dich!



Sauber  
g'spart!

Mit Gas, Ökostrom  
und Wärme.

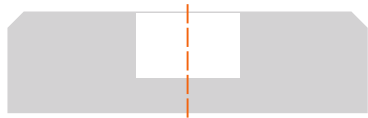
esb.de

**ESB**  
ENERGIE SÜDBAYERN

© Martin Bolle



# Orlowski GmbH



Säge- und Betonbohrservice

Am Anger 2  
Tel: +49 8092 86 105 20  
www.orldowski-gmbh.info



D-83553 Jakobneuharting  
Fax: +49 8092 86 105 30  
mail@orldowski-gmbh.info

## Wir verkaufen mehr als Elektro-Großmärkte ...



### ... wir verkaufen Service

- **schneller** und **zuverlässiger** Reparatur-Service
- **kompetente** und **freundliche** Fachberatung
- **langlebige** Qualitätsprodukte
- **geschulte** Meisterwerkstatt



Kirchplatz 5  
83553 Frauenneuharting · (08092)8555-0 · www.wieserelektro.de

## ES IST NIE ZU SPÄT IN GOLD ZU INVESTIEREN!



### Peter Schütze

Zertifizierter Edelmetallberater  
Vertriebspartner der Golden Gates Edelmetalle AG



E-Mail: p.schuetze@goldengates.sale

Am Sportplatz 24 Tel. 08039 90 20 627  
83550 Emmering Mobil: 0171 5584 886



# Maschinen-Verleih Niedermeier



Am Steinbruch 27, 83565 Tegernau  
Tel: 08092/31148 - Fax: 08092/32645  
Mobil: 0175/7152003

www.niedermeier-tegernau.de  
Niedermeier-Tegernau@t-online.de

Kompaktlader  
Microbagger 1,1t  
Minibagger 1,8/2,9/ 5 t  
Hydr.Hämmer, Greifer  
Rüttelplatten, Stampfer  
Bohr- u. Abbruchhämmer  
Gerüst, Ziegelsäge,  
Pflasterschneidmaschine  
Fugenschneider, Betoninnenrüttler

Ludwig Ried  
**Zaubergarten**

**Baumschule - Gärtnerei**  
www.zaubergarten-ried.de

Reisach 8 • 83512 Wasserburg  
Mo-Fr: 8 - 18 Uhr • Samstag: 8 - 14 Uhr  
info@zaubergarten-ried.de  
**Tel. 08071 - 922 76 70**



*Obstbäume • Beerensträucher • Blumen*

## Kath. Pfarrverband Aßling

Pfarrbüro: Mitterweg 11, 85617 Aßling, Tel. 08092-4512  
 E-Mail: [pv-assling@ebmuc.de](mailto:pv-assling@ebmuc.de) • Öffnungszeiten:  
 Mo, Di, Fr 8-12 Uhr / Do 15-18 Uhr, mittwochs geschlossen.

### Wochenend-/Feiertagsgottesdienste

<b>in Aßling</b>	<b>in Steinkirchen</b>
Do 09.05. 10.15 Uhr	Mo 20.05. 9.00 Uhr
So 12.05. 10.15 Uhr	<b>in Dorfen</b>
So 19.05. 10.15 Uhr	Sa 05.05. 19.30 Uhr Maiandacht
Mo 20.05. 10.15 Uhr	mit D'Junge Eichhofner Bläser
So 26.05. 10.15 Uhr	Sa 11.05. 19.30 Uhr
Do 30.05. 10.15 Uhr	So 19.05. 9.00 Uhr
<b>in Emmering</b>	So 26.05. 9.00 Uhr
Do 09.05. 9.00 Uhr	<b>in Frauenneuharting</b>
So 12.05. 9.00 Uhr	Sa 04.05. 19.30 Uhr
So 19.05. 9.00 Uhr	So 12.05. 10.15 Uhr
Sa 25.05. 19.30 Uhr	19.30 Uhr Maiandacht
Do 30.05. 8.30 Uhr mit	mit Kirchenchor Frauenneuhart.
Chor Emmering und den	Sa 18.05. 19.30 Uhr
Emmeringer Bläsern	Mo 20.05. 19.30 Uhr
	So 26.05. 10.15 Uhr

### Werktagsgottesdienste um 19.30 Uhr:

in Holzen	Fr 03.05.
in Niclasreuth	Fr 17.05.
in Tegernau	Do 02.05.
in Jakobneuharting	Do 16.05.
in Emmering	Di 14.05.



Änderungen entnehmen Sie bitte dem Gottesdienstanzeiger oder unserer Homepage.

### Seniorenachmittag

am Dienstag, 7. Mai, um 14 Uhr in Pfarrzentrum Aßling

### Erstkommunion

05. Mai	Aßling (Kl. 3a + 3b)	um 10.30 Uhr
	mit dem Kinderchor Ostermünchen	
05. Mai	Emmering	um 9.00 Uhr
	mit dem Kinderchor Aßling	
12. Mai	Steinkirchen u. Dorfen	um 10.15 Uhr
	mit dem Chor Steinhöring	

### Flurumgänge mit anschl. Eucharistiefeier jeweils um 19 Uhr

Frauenneuharting	Di 07.05.
Steinkirchen	Mi 08.05.
Aßling	Do 09.05.
Emmering	Di 14.05.
(Patrozinium mit dem Chor Emmering)	
Lorenzenberg nach Loitersdorf	Mi 15.05.

### Bittgang nach Holzen

Freitag, 03.05., um 19.00 Uhr ab Friedhof Aßling

### Bittgang der Kuratien Dorfen/Steinkirchen

nach Tuntenhausen am Freitag, 10.05., um 6.30/7.00 Uhr  
 Treffpunkt für Steinkirchen um 7.00 Uhr in Thal, Gottesdienst in Tuntenhausen um ca. 9.00 Uhr.

### Bittgang der Pfarreien Aßling und Emmering

nach Tuntenhausen am Samstag, 11.05., Treffpunkt um 7.00 Uhr  
 beim Knauer in Holzen, GD in Tuntenhausen um ca. 9.00 Uhr.

### Bittgang Frauenneuharting nach Tuntenhausen

am Mittwoch, 15.05., 4.00 Uhr, Gottesdienst in Tuntenhausen  
 um ca. 7.00 Uhr.

Die Termine für die Maiandachten entnehmen Sie bitte dem aktuellen Gottesdienstanzeiger.



## Ev.-luth. Kirchengemeinde in Aßling

Kontakt über ev.-luth. Pfarramt Grafing: Tel. 08092-9240,  
 E-Mail: [pfarramt.grafing@elkb.de](mailto:pfarramt.grafing@elkb.de)

Wir laden herzlich ein zu den **Gottesdiensten in Grafing:**

04.05.	10.00 Uhr: Konfirmation
	12.00 Uhr: Konfirmation
05.05.	10.15 Uhr: Konfirmation
09.05.	11.00 Uhr: Familien-GD in Meiletskirchen
12.05.	10.15 Uhr: GD mit A. Müller
20.05.	10.00 Uhr: ökum. GD anschließend Gemeindefest
26.05.	10.15 Uhr: GD mit D. Flammersfeld

montags 10 Uhr: **Gymnastik** für Senioren in Aßling

## Bestattungshilfe RIEDL

Persönliche Gestaltung von Trauerfeiern · Individuelle Bestattungsformen

**Ebersberg** Sieghartstraße 15

**0 80 92 / 8 84 03**

Wir beraten Sie in unseren Geschäftsräumen oder auch gerne bei Ihnen zu Hause!

Wasserburg am Inn	0 80 71 / 9 20 46 40
Edling	0 80 71 / 5 26 44 40
Rettenbach	0 80 39 / 13 45
Haag i. OB	0 80 72 / 37 48 48
Höhenkirchen/Sieg.	0 81 02 / 9 98 68 77
Taufkirchen b. München	0 89 / 62 17 15 50
Aying	0 80 95 / 87 59 08



Tag und Nacht erreichbar! [www.bestattungshilfe-riedl.de](http://www.bestattungshilfe-riedl.de)

WWW.KFO-GRAFING.DE

**TOP ARBEITGEBER**  
WASSELNOMINIERT MIT DEM #KFOAWARD

**Quality Award**  
QUALITÄTSPREMIUM

**TUV**  
SÜD

Ein Lächeln fürs Leben

Kieferorthopädische Praxis  
 Dr. med. dent. **Monika Schüller**

Fachpraxis in Grafing  
 Fon: **08092-61 69**





**Orthopädische Einlagen**

**Prothesen  
Orthesen**

**Alltagshilfen**

**Gesund & Fit**

**Kompressionsstrümpfe**

**Mobilität**

**Ihr regionaler Ansprechpartner für Gesundheitsprodukte und Orthopädietechnik**

**Sanitätshaus Köck & Dengl**  
Am Eckfeld 6c  
83543 Rott am Inn

**Öffnungszeiten:**  
Mo-Do 8 - 17 Uhr  
Fr 8 - 12 Uhr

Tel 08039/9014070  
Fax 08039/90140720  
rott@orthotreff.com



**Praxis für  
NATURHEILKUNDE  
und OSTEOPATHIE**

Barbara Kappelsberger  
Heilpraktikerin

0159 06190182  
www.barbara-kappelsberger.de



**Naturheilpraxis  
Brigitte Meilinger**  
Heilpraktikerin, Hebamme

**Vortrag:  
Selbstheilungskräfte stärken**  
Montag, 13.05., 19.30-21 Uhr

**Meditationsabend:** Donnerstag, 16.05., 19.30-21 Uhr  
Bitte vorher anmelden!

Am Pfarrbach 9, 83550 Emmering, Tel: 08039 - 908065  
[www.naturheilpraxis-meilinger.de](http://www.naturheilpraxis-meilinger.de)



**Praxis für Tui Na-Massage  
und Akupunktur**

**Katharina Tewordt**  
Heilpraktikerin

Kirchplatz III in Aßling  
Tel: 0152 34 60 30 75  
tcm.katharina.tewordt@gmail.com

Termine nach Vereinbarung

Verbinden Sie Ihr Smartphone per App mit unserer Apotheke und genießen Sie den bequemen, zeitsparenden und kostenlosen Service sowie den direkten Kontakt zu uns:

→ **ApothekenApp** 

→ **gesund.de** 

Mit diesen Apps können Sie auch unterwegs jederzeit Ihre Arzneimittel bzw. Rezepte zur Abholung in unserer Apotheke reservieren lassen.



**St. Georg Apotheke**

Barbara Posch & Gabriele Heiß OHG  
Kirchplatz 12 • 85617 Aßling  
Telefon: 08092-91 93 • Fax: 08092-3 23 05  
E-Mail: gh-apo.posch@t-online.de

für Apple





**QM**  
SYSTEM  
QUALITÄTS-ZERTIFIKAT  
DIN EN ISO 9001:2015  
Das Qualitätsmanagement entspricht der DIN EN ISO 9001:2015  
Das Qualitätsmanagement entspricht der DIN EN ISO 9001:2015  
Das Qualitätsmanagement entspricht der DIN EN ISO 9001:2015

für Android



**Öffnungszeiten:** Montag - Freitag 8:00 - 19:00 Uhr  
Samstag 8:00 - 14:00 Uhr

[www.stgeorg-apotheke-assling.de](http://www.stgeorg-apotheke-assling.de)

Auf unserer Homepage können Sie jederzeit bequem Ihre Arzneimittel online bestellen und reservieren lassen:

**[www.stgeorg-apotheke-assling.de](http://www.stgeorg-apotheke-assling.de)**

Hier finden Sie auch umfangreiche Informationen rund um viele Gesundheitsthemen.

**BAYERISCHE  
AUSBILDUNGSAPOTHEKE**  
Bayerische Landesapothekerkammer



**Sicher messen!**



**Prüftag** für Blutdruckmessgeräte am Dienstag, 14.05.2024

**Eine regelmäßige Überprüfung Ihres Blutdruckmessgerätes ist wichtig für eine zuverlässige Wiedergabe der Werte und eine gezielte Behandlung.**

Für 10,- Euro lassen wir alle handelsüblichen Blutdruckmessgeräte prüfen.  
**Bitte rechtzeitig anmelden!**

**Mai 14**

*Wir beraten Sie gerne!*



→ Bitte geben Sie Ihr Blutdruckmessgerät spätestens einen Tag vorher (Montag, 13.05.) bei uns ab.

## Fundort

**Seniorin sucht baldigst 2-3-Zimmerwohnung**, nur EG oder für Alters-WG geeignetes Haus in Aßling/Grafring und Umgebung. Bin NR, ruhig und biete Gartenhilfe an.  
**Tel. 0160-98765445**

**Suche Putzhilfe**, 14-tägig für 2 Stunden in Aßling Ortsmitte. **Tel: 08092-132**

**Gartenhilfe gesucht** mit handwerklichem Geschick. Nebenberuflich, weitgehend freie Zeiteinteilung, Nähe Aßling. **Tel: 08065-322**

**Pflegerische Betreuung/Hauswirtschaft** für Senioren: Martina Klotz **Tel. 0159 030 79 209**

**Hundebetreuung für Pfingsten gesucht:** für unsere 3-kg Hündin vom **16.05. - 04.06.** Vorheriges Kennenlernen vorausgesetzt. Die Hündin ist sehr freundlich und ruhig, mag alle Menschen und versteht sich gut mit anderen Haustieren. Freu mich auf Eure Anrufe: **0176 305 45 694**

**Vierköpfige Familie**, mit 2 Kindern im Alter von 4 und 9 Jahren, **sucht eine 3-4 Zimmer-Wohnung** zur Miete in Aßling/Lorenzenberg. Über Angebote werde ich mich freuen. Bitte kontaktieren sie mich unter der E-Mail: **cris.nuzzi@gmx.de**

[anzeigen@vg-nachrichten.de](mailto:anzeigen@vg-nachrichten.de)

## Impressum

### Herausgeber und verantwortlich für den Inhalt:

Verwaltungsgemeinschaft Aßling, VG-Vorsitzender Hans Fent  
Bahnhofstraße 1, 85617 Aßling, Telefon 0 80 92 - 8194-0  
E-Mail: hans.fent@vg-assling.de

**Redaktion:** Ulrike Hartdegen, Eglseestraße 4, 85617 Aßling

E-Mail: redaktion@vg-nachrichten.de, Telefon: 0 80 92 - 333 58

**Anzeigen:** anzeigen@vg-nachrichten.de

**Fotos:** privat, Vereine, Petra Lezius-Pratsch, Landratsamt EBE, Ulrike Hartdegen

**Auflage:** 3.350 Stück, gedruckt auf FSC-zertifiziertem Bilderdruckpapier

**Druck:** Ortmaier Druck GmbH, Birnbachstraße 2, 84160 Frontenhausen

Die VG-Nachrichten erscheinen monatlich und werden kostenfrei am Monatsanfang an alle Haushalte in der VG verteilt. Die VG-Nachrichten sind kein offizielles Amtsblatt. Die amtlichen Bekanntmachungen der Mitgliedsgemeinden der VG erfolgen nach wie vor durch Anschlag an den jeweiligen Amtstafeln.

## Mai-Termine

Mi	1	<b>Ausweichtermin:</b> Maibaumaufstellen Aßling Am Anger 11 Uhr
Do	2	<b>Gemeinderatssitzung</b> Emmering 19.30 Uhr <b>Maiandacht</b> Schalldorf 19 Uhr
Sa	4	<b>Party in Moosen</b> Burschenverein Jakobneuharting Café Hasi Rewe Aßling 15 Uhr <b>Auto-Teiler-Stammtisch</b>
So	5	Aßlinger <b>Spielplatzfest</b> 13 Uhr Mitterweg Förderverein <b>Grillfest</b> Feuerwehr Loitersdorf 11 Uhr DGH Lorenzenberg
Mo	6	Energieagentur 19 Uhr online <b>Giga-M und die Geothermie</b>
Di	7	Emmeringer Frauen Info zur <b>Patientenverfügung</b> 19 Uhr Bruckhof
Mi	8	Basisberatung <b>Balkonkraftwerke</b> 17 Uhr online Energieagentur
Do	9	KSV Frauenneuharting <b>Gottesdienst und Gartenfest</b>
Fr	10	<b>Muttertagsbasteln</b> Aßlinger Gartenbauverein 14-16 Uhr Fit in FNH: <b>Kaffeekränz</b> in Hirschbichl, Treffpunkt 14 Uhr Dorfplatz
Sa	11	Gartenbauverein Frauenneuharting <b>Muttertagsbasteln</b> 14 Uhr
So	12	kfd Aßling <b>Maiandacht</b> 19 Uhr St. Georg
Di	14	<b>Gemeinderatssitzung</b> Aßling 19 Uhr <b>Feuerwehr</b> Frauenneuharting <b>Monatsversammlung</b> <b>Pankratiusfest</b> Emmering 19 Uhr
Mi	15	<b>AK Kultur</b> 19 Uhr Mehrzweckraum Aßling
Do	16	<b>Gemeinderatssitzung</b> Frauenneuharting 19.30 Uhr <b>Bürgerversammlung</b> Aßling Gemeindesaal 19.30 Uhr Aßlinger <b>Senioren wandern</b> Treffpunkt 9.30 Uhr an der Linde
Fr	17	<b>Radfahrerverein</b> Jahreshauptversammlung 19.30 Uhr Rettenbach 12-14 Uhr <b>Infonachmittag</b> Mäusenest Emmering
Sa	25	<b>Ausflug Gartenfreunde</b> Emmering Abfahrt 13.15 Uhr Bruckhof
Do	30	<b>Pfarrgartenfest</b> Emmering

Die nächste telefonische Sprechstunde der Aßlinger **Behindertenbeauftragten** Marianne Künzel:  
**Donnerstag, 2. Mai, 16 - 17 Uhr, Tel: 08092-15 41**



**Die Selbsthilfegruppe für Angehörige psychisch erkrankter Menschen** trifft sich am **Mittwoch, 15.05.**, um 18 Uhr in der Sieghartstraße 21 in Ebersberg. Neue interessierte Menschen bitte vorher anmelden bei Brigitte Weitzer, Tel.: **08092-12 36**, E-Mail: **b.weitzer@yahoo.de**

Umzug

Renovierung

Entrümpelung

(Akten-) Einlagerungen

Kunst- und Gütertransport

Reparaturen-Kleinaufträge

**NEU in Aßling**



**Fa. Holger Reichhelm**  
seit 1985

**kompetent & zuverlässig**  
**aus einer Hand**

Tel. **08065 - 9096705**

Mobil: **0163 - 8206039**

**holger.reichhelm@gmx.de**

**www.angstvormumzug.de**





Wir arbeiten mit einer dekorativen Spachteltechnik, die individuell für Bäder, Küchen, Wohnräume und auch Böden geeignet ist. Diese Technik kann auch auf Bestandsfliesen, am Trockenbau, auf Estrich oder Putzwänden angewendet werden.

Fugenlose  
Oberflächen-  
gestaltung

 **Sepp Kost**  
Maler- und Lackierermeister

dekorative  
Wand- und Fassaden-  
gestaltung

Sensauer Str. 2a · 85643 Tulling  
Telefon 0 80 94 / 90 51 83 · Fax 0 80 94 / 9 04 90 77  
[www.malermeisterbetrieb-kost.de](http://www.malermeisterbetrieb-kost.de) · [sk@malermeisterbetrieb-kost.de](mailto:sk@malermeisterbetrieb-kost.de)



# REIFEN MÜLLER

Ihr Spezialist für

ONLINETERMIN →



## REIFEN

PKW - LKW - 2RAD

Einlagerungs-Service

ACHSVERMESSUNG

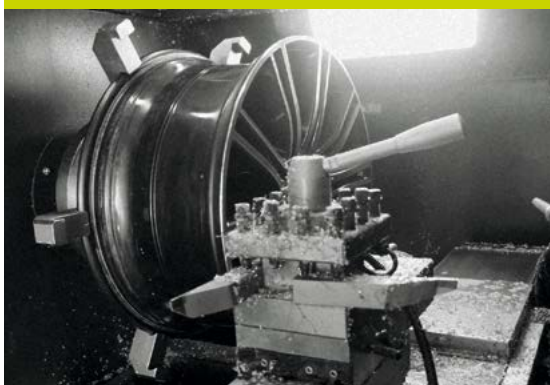


## AUTOGLAS

Reparatur & Scheibentausch

kostenloses Leihfahrzeug

Versicherungsabwicklung



## FELGEN

Design & Reparatur

Glanzdrehen - Lackieren

- Pulverbeschichten



## AUTOWÄSCHE

9 extra starke Turbosauger

Automatischer Mattenreiniger

kostenlos

08092.860320

In Grafing

[reifen-autoglas.de](https://reifen-autoglas.de)